Ա. ՏԱՐԻ ԹԻՒ 82 — ՇԱԲԱԹ 11 ԱՊՐԻԼ 1884 — (Ն. Տ.) 23 ԱՊՐԻԼ — 27 ՃԷՄԱԶԻԼ ԱԽԻՐ 1301

ԳԱՅՄԱՆ

Ծանուցման տող մը մի անգամ համար 3 դուրուշ։ երկու անգամ համար 2 դուրուշ է։ աւելի անգամներու համար զատ ամարկութիւն կայայ։

Օրագրոյս վերաբերեալ նամակ կամ օր եւ թղթակցութիւն պէտք է ուղղել՝

«Առ խմբագրութիւն ԱՐԵՒԵԼՔ օրագրի»

ԽՄԲԱԳՐՈՒԹԻՒՆ Գալատիա, Իզմիրլի օղլու խան, թ. 19.

Իսկ զաւառներէն հետեւեալ հասցէին՝

درعادت ۱۹ اوغلی اوغلی زمیرلی خانی

استانبول غزته سی ادارهسی

40 ՓԱՐԱ

ԱՐԵՒԵԼՔ

ՕՐԱԳԻՐ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԵՒ ԱԶԳԱՅԻՆ

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Գոյոյ համար	Տարեկան	դահեկան	արծաթ 200
« «	Վեցամսեայ	«	« 100
« «	Եռամսեայ	«	« 50
« «	Ամսական	«	« 20
« «	Հատով	«	« 1
Գաւառաց համար	Տարեկան	«	« 240
« «	Վեցամսեայ	«	« 120
« «	Եռամսեայ	«	« 60
Օտար երկիրներ	Տարեկան	Ֆրանք	56
» «	Վեցամսեայ	«	28

Դուրս դրկուած լրագրաց համար ծախքը Խմբագրութեան վրայ է։

40 ՓԱՐԱ

Կ. ՊՈԼԻՍ
ՇԱԲԱԹ 11 ԱՊՐԻԼ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ

ԱՆԳԼԻԱ, ԵԳԻՊՏՈՍ, ՍՈՒԴԱՆ

Անգլիոյ ներքին գործոց նախարար Սըր Ուիլեամ Հարքորդ Տէրպիի մէջ այս օրերս բանախօսութիւն մ՚ըրաւ, որ ինչ ինչ կարեւոր յայտարարութիւններ կը պարունակէ։ Եգիպտական խնդրոյն վրայ խօսելով, նախարարն ըսաւ թէ Բրիտանական կառավարութիւնը դժկամութեամբ մէջտեղեր մտած է Եգիպտական գործոց։ Թէ կառավարութեան դիտաւորութիւնն էր Եգիպտոսէն ելնել՝ Արաբիի զինուորական ապստամբութեան զսպուելուն պէս, բայց Սուդանի դէպքերը պարտաւորեցին զինք պահպանել իւր զօրքերը Նեղոսի ափանց վրայ։ Յոյսն է՝ թէ Անգլիա կ՚արձանագրենք թէ Աղտատական նախարարը, Պ. Կլատտընի արժանաւոր պաշտօնակիցը, մանաւոր ազդեցութեամբ կրնայ քանիցս թէ Անգլիա բնաւ դիտաւորութիւն տիրելու Եգիպտոսի կամ զսպելու երկիրը Անգլիական սապատուածոց հետ միացնելու, և չունի որ և է իրաւունք՝ այդպիսի բան մ՚ընելու։ «Անգլիան, ըսաւ, արդէն կարի ընդարձակ գոյն կայարութիւն մ՚ունի, և Եգիպտական գործոց վարչութիւնն ստանձնել տեւական կերպիւ՝ յոյժ տանջալաքաղաքական ձեռնարկ մը կը լինի։ Կիպրոսի գրաւումը մի մեծ սխալ եղաւ։ ադոր հետեւանքն է։ զաւ Թունիզի աշխարհակալումը «Ֆրանսացւոց կողմէ»։ Այսպէս, Սրբ Հարքորդ պայծառապէս մերժեց Եգիպտոսի անգլիական տիրապետութեան մը դիտաւորութիւներ պիտի յարուցանէր Բրիտանական կառավարութեան։

Աէր-Եէլ միշտ դէմ խօսած է Եգիպտոսի Անգլիական տիրապետութեան գաղափարին, և ուրախ ենք հաստատելով թէ այդ նկատմամբ մեր տեսութիւնը այժ կը գտնեն Անգլիական նախարարաց նորագոյն յայտարարութեամբը իսկ։ Այս իրողութիւն պատիւ կը բերէ Վ. Հ. Թագուէլոյն նախարարաց «Լիբերալ» կոչեալ բաղկանութեան նկատմամբ ունեցած ըմբռնումներուն։

Եգիպտոսի մէջ Անգլիոյ քաղաքական գործակատար Սըր Էվիլին Պէյրինկ չպիտի կրնայ պարծիլ թէ յաջողած է վերջ մը տալ Նուպար փաշայի և Պ. Բլիֆորտ Լոյտի միջեւ ծագած դժուարութեանց, այն կարգադրութեամբ զոր ծանուցինք անցեալները։ Վէճն հոգիւ թէ հանդարտացած, նորէն ծագելու երկիւղ կուտայ։ Նուպար փաշա իւր առաջին յաջողութենէ յետոյ, երկրորդ հարուած մը տուած համարեցաւ Պ. Բլիֆորտի ազդեցութեան, ներքին գործոց նախարարութենէ հրաժարելով Ապտ-իւլ-Դամբը փաշան, և յանձնելով զայդ պաշտօն Եօմէր Լութֆի փաշայի, իւր հաւատարիմ բարեկամներէ միոյն, որ այսպէս կը լինէր Պ. Բլիֆորտ Լոյտի պաշտօնական պէտք։ Սըր Էվիլին Պէյրինկ, զայս իմանալով, ազդուապէս դէմ դրաւ, և Նուպար փաշա, թէեւ Խեդիվին կամաց համաձայն շարժած լինելն յայտարարած էր, խոհեմութիւն համարեցաւ զիջում ընել։ Բայց յաջողցաւ փոխադարձ զիջում մը կորզել Անգլիոյ ներկայացուցչէն, որով Պ. Բլիֆորտ Լոյտի դէրն ասոնցմէ աւելի կը սահմանափակի։ Սըր Էվիլին Պէյրինկ հաւանեցաւ որ յետ այսորիկ ներքին գործոց նախարարութենէն եղելիք բոլոր հրամանագրեր նոյն ինքն նախարարին կողմէ ստորագրուին, և թէ միայն խորհրդականին (Պ. Բլիֆորտի) ստորագրութիւնը բաւական չլինի այն հրամանագրերը գործադրելի ընելու, — ծանր պայման մը Պ. Բլիֆորտ Լոյտի համար, որ ինչպէս նկարագրեցինք անցեալները, կը կարծէր թէ պաշտօն ունէր նոյն ապտատական, չընդնա գիկատորական, եղանակաւ կառավարելու զեգիպտոս, որով իւր անունն ստելի ըրաւ յիւրմնաս։

ԱՒՍՏՐԻԱ ԵՒ ԹՈՒՐՔԻԱ

Աւստրիոյ դահաժառանգ իշխանին Կ. Պոլիս գալուստն՝ Օսմանեան երկաթուղիները Սերպիական և Աւստրիական երկաթուղեաց հետ միացնելու հետեւանքը պիտի ունենայ արդեօք։ — Այս հարցումը կ՚ընէ Բարիզի Թան լրագիրն իւր ապրիլ 18 թուով, և կը յարէ թէ Եւրոպական մամուլն ընդհանրապէս նոյն հարցումը կ՚ընէ, առանց հաստատական պատասխան մը տալ կարենալու։

Շատ ժամանակ առաջ, Բ. Դուռը խնդրեց որ Սելանիկի երկաթուղւոյն Սերպիական երկաթուղւոյն հետ միացումը տեղի ունենայ ի Բրիշդինա և ոչ ի Վրանիա, որպէս կ՚առաջարկեր Աւստրիոյ կառավարութիւնն։ Օսմանեան զինուորական իշխանութիւնը գիտել կուտային թէ Թուրքիոյ վրայ յարձակում մը Վրանիայի ճամբով առաւել դիւրին էր քան Բրիշդինայի ճամբով, ուր կիրճեր, ինչպէս նաեւ Վարարի ձորը ծանր արգելքներ էին յարձակողական շարժման մը դէմ։ Աւստրիական կառավարութիւնն այս դիտողութեան դէմ առարկեց թէ պատերազմի ժամանակ Օսմանեան կառավարութիւնը կարող էր իւր հոգին վրայ գտնուող երկաթուղւոյ գիծերն ընդհատել և անանցանելի դարձնել թէ թշնամւոյ բանակ մը սովորաբար երկաթուղւոյ կառավարութիւնը չդարձներ երկիր մը արշաւելու համար։ Թէ թշնամւոյ բանակ մը կրնար Բրիշդինայի դրից քովէն անցնիլ այնչափ դիւրաւ որչափ Վրանիայի դրից քովէն, և թէ պաշտպանողական դիրքի վրայ դտնուող բանակն ալ յարձակողական ընթացք բռնող բանակին չափ կրնար երկաթուղիներէն օգուտ քաղել՝ իւր զօրքերը, պաշարներն ու ռազմամթերքն համախմբելու համար։ Այս առարկութեամբ, Աւստրիոյ կառավարութիւնը կ՚ուզէր ցոյց տալ թէ Բ. Դուռը զինուորական նկատողութեամբ վախ ունենալու չէր իւր երկաթուղիները Վրանիայի մօտ կցելու Սերպիական և հետեւապէս Աւստրիական երկաթուղեաց գիծերուն։

Բ. Դուռը դրամական տեսակէտով ալ առարկութիւններ ունէր Վրանիայի մօտ կցման առաջարկին դէմ։ Օսմանեան կառավարութիւնը դիտել կուտար թէ Սարլմդէյէն (ուր կը վերջանայ Սելանիկի երկաթուղին) մինչեւ Վրանիա հեռաւորութիւնն առաւել երկար է, և հետեւապէս միացման գծին շինութիւնն աւելի ծախսուց կը կարօտի, քան եթէ Օսմանեան և Սերպիական երկաթուղիք արեւմտեան կողմն ուրիշ կէտի մը վրայ միանան։ Բայց աւտրիական կառավարութիւնը Վրանիայի մօտին յատուկ պայմանագրով մը նախապէս համաձայնած լինելով Սերպիոյ հետ, նորէն պնդեց, յանձն առնելով պէտք եղած դրամական դիւրութիւնն ընծայել Բ. Դրան, որպէս զի նոր բեռ մը չբարդէ իւր եղմացոյցի վրայ։

Ահա այս բանակցութեանց վրայ, Բ. Դուռն ակզբամբ հաւանեցաւ երկաթուղեաց միացման՝ այն եղանակաւորով Աւստրիա կ՚առաջարկէր։ Հարկ էր սակայն շինութեան համար համաձայնիլ Պ. Հիրշի հետ, որ ինչպէս յայտնի է, Բուլգէլիի երկաթուղեաց շինութեան արտօնութիւն ունի։ Պ. Հիրշի ընկերութեան հետ իւր տասն տարի առաջ կնքեալ պայմանագիրը քանիցս փոփոխուած է։ Բայց պայմանագրեալ գծերուն մէկ մասին շինութիւնը դեռ չէ սկսած։ և Բ. Դուռը Պալքանեան թերակղզւոյն քաղաքական դէպքերու պատճառաւ կերպարանափոխ լինելէն ի վեր, բնականապէս նոյն կարեւորութիւնը չընծայեր ծրագրեալ երկաթուղեաց աւարտման, և մինչեւ իսկ տրամադիր է ընդդիմանալ այն երկաթուղւոյն շինութեան որ Պալքանները պարտի ճեղքել, Եամպոլին (Արեւելեան Բուլգարիա) միացնելով Շումլայի (Պուլգարիա) հետ։

Բայց և այնպէս, կայսերական կառավարութիւնն համաձայնութեան մը գալու պէտքն զգացած է, և Բարձր. Մեծ-Եպարքոսն աւտրիական դեսպանին փափաք յայտնած է այս խնդիրը վերջացնելու։ Հետեւապէս, վերջերս իսկ Պարոն տը Բալիէ վերսկսած էր բանակցութիւններն՝ երկաթուղեաց միացման գծին Թուրքիոյ կողմէ շինութեան նկատմամբ, և աւստրիական լրագիրք այժմ յոյս կը յայտնեն թէ դահաժառանգ Ռոտոլֆ իշխանին ներկայութիւնն ի Կ. Պոլիս՝ այս փչոյց խնդիրը վերջացնելու հետեւանքը պիտի ունենայ, որուն լուծումէն Թուրքիա նոյնչափ պիտի օգտի, որչափ Աւստրիա-Հունգարիա։

Բայց տակաւին սուղգուած չէ թէ դահաժառանգ իշխանին ուղեւորութիւնը քաղաքական որոշ նպատակ մ՚ունի, և ցարդ չկրցինք իմանալ թէ Ռոտոլֆ իշխանն ինք այս կամայպիսի խնդրոց վրայ բանակցութիւններ ունեցած լինի։ Քաղաքական խնդիրներն ընդհանրապէս քիչ տեղ կը բռնեն այս քաղաքավարական այցելութեանց մէջ, թէեւ անչուշտ կը թողուն հաճոյական տպաւորութիւն մը, որ ապագայ բանակցութեանց ընթացքը կրնայ հարթել։ Կը յիշենք թէ երբ Դարատաղի իշխանն ալ Կ. Պոլիս եկաւ, իրրեւ ստոյգ հրատարակեցաւ թէ Դարատաղի սահմանադրելին խնդիրն ուղղակի բանակցութեամբ կարգադրուած է, մինչդեռ այդ խնդիրը դեռ ասուած բաց կը մնայ։

Վերաբերմամբ նոյն խնդրոյ, Վիէննայէն ապրիլ 15 թուով առ Թաշ կը հեռագրեն։ Պուկարիոյ և Սերպիոյ երկաթուղեաց գծերը միացնելու պաշտօն ունեցող յանձնախմբին Սերպիացի պատուիրակները Նիշէն ճամբայ կ՚ելնեն ամսոյս 20ին։

ՊՈՒԼԿԱՐԻԱ ԵՒ ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ՌՈՒՄԷԼԻ

Վիէննայէն ապրիլ 15 թուով կը հեռագրեն առ Թաշ։ — Միացումի խնդրոյներուն Թրնովայի մէջ բրած մէկ ժողովոյն կողմէ առ Ինքն ներկայացեալ պատգամաւորութեան մը պատասխանելով, Պուլկարիոյ Ալեքսանդր իշխանն յայտարարեց թէ իբրեւ պուլկար կը համակրի իրենց հայրենասիրական բաղձանաց, բայց իբրեւ Իշխան մը որ ընտրեալ է ըստ տրամադրութեանց Պերլինի դաշնագրին, կը յայտարարէ թէ միացման ժամը չէ հնչած դեռ։

ԻՏԱԼԱՆՍՏԱՆԻ ՖԼԻՆԻԱՆԵՐ

Բարիզէն, ապրիլ 15 թուով, Ռէյտերի կը հեռագրեն։ — Կասկած ծագած լինելով թէ ուժանակով գործ տեսնող Իտալանտացի Ֆլինիանք Բարիզի մէջ եւս կեդրոն մը հաստատած են իրենց գործողութեանց դիւրութեան համար, Լոնտոնէն քանի մը գաղտնի ոստիկաններ եկան զանոնք փնտռելու և արարքնին գիտելու։ Կ՚ըսուի թէ Լոնտոնի Վիքտորիա կայարանն օդն հանելու համար վերջերս գործածուած ուժանակը շինուած էր Ֆրանսական հողին վրայ, Ամիէնի և Պուլոնեի միջեւ տեղ մը։ Խօսք կայ նաեւ թէ, իմաստ փորձ մը պիտի փորձուի Լոնտոնի կարեւորագոյն հանրային շէնքերէ մին օդն հանելու։

ՌՈՒՍԻԱ

Արեւելեան Ռուսիոյ մէջ վերջերս բռնեն այս քաղաքավարական այցելութեանց մէջ, թէեւ անչուշտ կը թողուն հաճոյական տպաւորութիւն մը, որ ապագայ բանակցութեանց ընթացքը կրնայ հարթել։ Կը յիշենք թէ երբ Դարատաղի իշխանն ալ Կ. Պոլիս եկաւ, իրրեւ ստոյգ հրատարակեցաւ թէ Դարատաղի սահմանադրելին խնդրին ուղղակի բանակցութեամբ կարգադրուած է, մինչդեռ այդ խնդիրը դեռ ասուած բաց կը մնայ։

Վերաբերմամբ նոյն խնդրոյ, Վիէննայէն ապրիլ 15 թուով առ Թաշ կը հեռագրեն։ Պուկարիոյ և Սերպիոյ երկաթուղեաց գծերը միացնելու պաշտօն ունեցող յանձնախմբին Սերպիացի պատուիրակները Նիշէն ճամբայ կ՚ելնեն ամսոյս 20ին։

ՊՈՒԼԿԱՐԻԱ ԵՒ ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ՌՈՒՄԷԼԻ

Վիէննայէն ապրիլ 15 թուով կը հեռագրեն առ Թաշ։ — Միացումի խնդրոյներուն Թրնովայի մէջ բրած մէկ ժողովոյն կողմէ առ Ինքն ներկայացեալ պատգամաւորութեան մը պատասխանելով, Պուլկարիոյ Ալեքսանդր իշխանն յայտարարեց թէ իբրեւ պուլկար կը համակրի իրենց հայրենասիրական բաղձանաց, բայց իբրեւ Իշխան մը որ ընտրեալ է ըստ տրամադրութեանց Պերլինի դաշնագրին, կը յայտարարէ թէ միացման ժամը չէ հնչած դեռ։

ԻՏԱԼԱՆՍՏԱՆԻ ՖԼԻՆԻԱՆԵՐ

Բարիզէն, ապրիլ 15 թուով, Ռէյտերի կը հեռագրեն։ — Կասկած ծագած լինելով թէ ուժանակով գործ տեսնող Իտալանտացի Ֆլինիանք Բարիզի մէջ եւս կեդրոն մը հաստատած են իրենց գործողութեանց դիւրութեան համար, Լոնտոնէն քանի մը գաղտնի ոստիկաններ եկան զանոնք փնտռելու և արարքնին գիտելու։ Կ՚ըսուի թէ Լոնտոնի Վիքտորիա կայարանն օդն հանելու համար վերջերս գործածուած ուժանակը շինուած էր Ֆրանսական հողին վրայ, Ամիէնի և Պուլոնեի միջեւ տեղ մը։ Խօսք կայ նաեւ թէ, իմաստ փորձ մը պիտի փորձուի Լոնտոնի կարեւորագոյն հանրային շէնքերէ մին օդն հանելու։

ՌՈՒՍԻԱ

Արեւելեան Ռուսիոյ մէջ վերջերս հնձոյ անյաջողութեան պատճառաւ, ներքին գործոց նախարարը պաշտօնն յանձնած էր Պ. Իւէքսքուլի, քննութիւն մը կատարել Զեսդոֆոլի, Քազանի, Մամարիշի և Լայրէֆի գաւառաց մէջ, որք ամենէն աւելի վնասուած են։ Պարսնին տեղեկագիրը ցոյց կուտայ թէ այդ կողմերը կարծուածին պէս սով չկայ, ոչ ալ համաճարակ հիւանդութիւն՝ անօթութենէ յառաջ եկած։ Բայց բաղմաթիւ գիւղերէից մէջ կը տիրէ մեծ թշուառութիւն, որուն դարման տալու համար միջոցներ ձեռք առնուած են։

ՄԵՐՎ ԵՒ ՀՆԴԿԱՍՏԱՆ

Կալկոդայէն ապրիլ 15 թուով կը հեռագրեն առ Թաշ, թէ Մերվի ռուսական դրաւումը մեծ ուշադրութիւն կը դրաւէ և հասարակաց խօսակցութեան նիւթ կը լինի Աֆղանստանայ և Վերին Հնդկաստանի շուկայից մէջ։ Հնդկաստանի կառավարութիւնը լրջօրէն կը խորհի միջոցներ ձեռք առնուլ ռուսական յառաջխաղացումն արգիլելու համար։ Հնդկաստանէն մինչեւ Քէգդա (Պիրմիտոան) երկաթուղւոյն շինութիւնը փութով յառաջ տարուելէն զատ, Պարսնի կիրճերուն մէջ (որք զՀնդկաստան կը բաժնեն Պիրմիտանէն և Աֆղանստանէն) մթերք կը հաւաքուին յանկարծական դէպքի մը առջեւ պատրաստ գտնուելու համար։ Նաեւ խօսք կայ թէ անգլ. զօրքերը բարեհամարար պիտի դարձուին դէպ Աֆղանստան, Աֆղանստանայ Էմիրին հետ յատուկ կարգադրութեամբ մը, որ փոխարինութիւն մը պիտի ստանայ։ Հնդիկ թերթեր կը պահանջեն անգլիական երկրաչափներու առաքումն ի Հերադ, հիւսիսային Աֆղանստանայ այդ կարեւոր քաղաքն ամրացնելու։

ՉՈՒԻՑԵՐԻԱ

«Ընդհանուր իրաւարարութեան (Արբիտրաժ) ու խաղաղութեան միջազգային ընկերակցութեան» յառաջիկայ նստաշրջանն ի Պէրն տեղի պիտի ունենայ՝ ըստ Եւրոպ. Օգոստ. 4 էն 9։

Սա խնդիրք Օրակարգին գլխաւոր մասը կը կազմեն.

1. Միջազգային իրաւարարութիւն.
2. Ովկիանոսի ջրանցից չեզոքացում.

ԹԵՐԹՕՆ ԱՐԵՒԵԼՔԻ

39

ԽԱՂԱԳՈՂԻ ՑԻՇԱՏԱԿԱՐԱՆԸ

Դ.

ԿՈՐԱՆ ՀԱՑՐ

Նա նկատեց եղկերուին, որ քարշ էր ընկած իմ ուսից և աղաւնիները, որ գրած էին իմ որսորդական մատիտի մէջ։

— Ա՛խ, ինչո՞ւ սպանեցիր դրան, ասաց նա ցաւալի ձայնով։ — խե՛ղճ եղկերու, ով դիտէ, գուցէ մայր ունի... հիմա լաց է լինում դրա մայրը...

— Եղկերուն լաց չէ լինում, Նէնէ, պատասխանեցի ես, հանգստացնելով նրան։

— Ի՞նչպէս լաց չէ լինում, չէ՞ որ նա էլ աչքեր ունի, ասաց նա և ըսկսեց վեր բարձրացնել իմ սպանած եղկերուի գլուխը և նայել աչքերին։

— Դրա աչքերը խփած են, դա մեռել է... ասաց նա սոսկալով և յետ քաշվեցաւ։ — Դրանից յետոյ էլ չես սպանի, այդպէս չէ՞։

— Ապա ի՞նչ որսամ։

— Դայլեր սպանիր, նրանք այնպէս չար են, որպէս այն աւազակները... Ա՛խ, էլի մոքիս եկան անիրաւները... դու ասեցիր, որ մոռանամ նրանց...

— Հա՛, սիրելիս, մոռացիր նրանց։

Մենք մտանք խրճիթը։ Պառաւը դեռ նոր էր վառել ճրագը։ Մերունի ձկնորսը վերադարձել էր ծովի ափից։ Նա այս երեկոյ աւելի լաւ տրամադրութեան մէջ էր գտնվում, թեպ էր ընկած ճիւղերից հիւսած մահճակալի վրա, և մի առանձին բաւականութեամբ ծխում էր։ Երեւում էր, ծովի վրա նրա որսորդութիւնն էլ յաջող էր անցել։ Երբ տեսաւ ինձ, գլուխը վեր բարձրացրեց, և առանց շարժվելու իր տեղից, խիստ ջերմ բարեսիրութեամբ ողջունեց։ Ես նստեցի նրա մօտ, իսկ Նէնէն տեղաւորվեցաւ իմ կողքին։ Նա դարձեալ առանց լսելու խօսում էր, միշտ նոր և նոր հարցեր էր առաջարկում։ Իսկ Մերունին ըսելով նրա անմեղ հետաքրքրութիւնը, ժպտում էր, ուրախանում էր։ Նա ասաց.

— Եթէ Նէնէի լեզուն կապես, աչքերովը կը խօսի, եթէ աչքերը փակես, ձեռներովը կը խօսի։ Ամեն ինչ դրա մօտ խօսում է։

— Այսպիսի կրակոտ բնաւորութիւնները չեն կարող լուռ մնալ, պատասխանեցի ես։

Նէնէն գլուխը քարշ գցեց, և իրան վիրաւորված ձեւացնելով, ասաց։

— Ես էլ չեմ խօսի։

— Լաւ, տեսնենք, ասաց Մերունին, — կարո՞ղ ես համբերել առանց խօսելու։

Նա մի քանի րոպէ լուռ մնաց, յետոյ սկսեց ծիծաղել։

— Չեմ կարող, չեմ կարող, բացականչեց և վազեց Մերունու մօտ։

Մերունին գրկեց նրան և սկսեց իր կոշտացած ձեռքով փայփայելնրա սեւ գիսակները։

Պառաւը զբաղված էր ընթրիքի պատրաստութիւնով։ Նէնէն թողեց մեզ, գնաց նրան օգնելու։ Նա արդէն այն աստիճան ընտանիացել էր այդ տան մէջ, կարծես թէ, այնտեղ էր ծնված և այնտեղ էր մնված։ Նա գիտէր ինչ բան ինչ տեղ էր դրված, գիտէր տան բոլոր ծակուծուկը։

Անտառների խուլ առանձնութեան մէջ, ծովի ափի մօտ, ձկնորսի անշուք խրճիթը, լուսաւորված իւղային ճրագով, մի գեղեցիկ տեսարան էր ներկայացնում։ Թէեւ ամեն ինչ նրանում կրում էր իր վրա խորին չքաւորութեան կնիքը, բայց գոհութիւնը և խաղաղութիւնը թագաւորում էր բոլորի վրա։ Այդ բարի ձկնորսները երջանիկ էին, — երջանիկ էին, որովհետեւ ոչինչ չունէին և ունենալու ցանկութիւն եւս չունէին։ Ինչ աւելի մեծ հարստութիւն կարող է լինել քան թէ այն, երբ մարդ իր ունեցածովը գոհ է։

Այդ մտածութիւնները զարթեցրին իմ մէջ իմ անցեալի սարսափելի յիշողութիւնները և երեւան հանեցին սոսկալի պատկերներ։ Ես արիւնոտ ձեռքերով, քանի՞ քանի՞ տարիներ չարունակ, անդադար ոսկու ամբարներ էի դիզում, բայց իմ անյագ սիրտը ոչինչ բանից գոհանալ չէր կարողանում։ Ես մնում էի միշտ աղքատ, միշտ թշուառ, որովհետեւ ունեցածովս չէի բաւականանում։

Մերունին, այն անտառների պատրիարքը, կը լիներ ոչ աւելի քան յիսուն տարեկան, բայց նրա երկաթի կազմուածքը կորցրել էր իր ամրութիւնը։ Նա մերացել էր աւելի վաղ, քան թէ ներում էր նրա հասակը։ Երեւում էր, որ նա իր կեանքում շատ դժբախտութիւնների էր հանդիպել, շատ տանջանքներ էր կրել որոնց հետքերը դեռ մնում էին նրա ալրամած ճակատի վրա։ Առանձնութեան մէջ, հեռու աշխարհից, բնակվելով լցնտատարած ծովի ափի մօտ, երեւի, նրա ալիքների մէջ նա կամեցել էր թափել իր անցեալ կեանքի դառնութիւնները։

Բայց ինչ որ աւելի էր ինձ զարմացնում, դա էր նրա արտասանութիւնը։ Մենք խօսում էինք ռուսաց լեզուով։ Ես այդ լեզուով այնքան վարժ էի խօսում, որ ոչոք չէր կարող կասկածել, որ ես ռուս չեմ։ Բայց նրա ինչ ազգից լինելը դեռ ես չէ գիտէի։ Նրա արտասանութիւնը ինձ բոլորովին խորթ էր թւում։ Նոյն կասկածը, որպէս ես նկատում էի, ունէր Մերունին և իմ վերաբերութեամբ։ Իմ վարժ խօսելը չէր կարող նրան համոզել, թէ ես ռուս եմ։ Իմ դէմքը, իմ գծագրութիւնը, իմ սեւ մազերը, բոլորովին հակառակ վկայութիւն էին տալիս իմ մասին։

Ընթրիքը արդէն պատրաստ էր։ Մենք բոլորեցինք սեղանի շուրջը։ Նէնէն նստեց իմ մօտ, իսկ պառաւը նստեց Մերունու մօտ։ Իմ որսորդական սրուակի մէջ մնացել էր բաւական օղի, ես տուեցի Մերունուն, նա խմեց։ Սառած ուղեղը տաքացաւ։ Նա սկսեց աւելի և աւելի կենդանանալ։ Բայց բոլորովին առասպելական մի երեւոյթ էր ներկայացնում այդ ծանծաղամիտ ալեւորը։ Նա իր մասին ամենեւին չէր խօսում, և երբ իր վրայ խօսք էր լինում, միշտ աշխատում էր խոյս տալ, կամ հարեւանցօրէն անցնել, առանց մի որոշ միտք յայտնելու։ Բայց ես նրա երեսի խորշոմների մէջ նկատում էի մի գաղտնիք, որ ամենայն զգուշութեամբ թաղցնում էր։

Ես խմացրի նրան օղիի մնացորդը ևս։

Սկզբում խօսակցութիւնը խիստ հասարակ բաների վրա էր։ Մերունին խօսում էր ծովի վրա, ձկների տեսակների վրա, խօսում էր, թէ որքան իր «պառաւը» օգնում է իրան, չորացնում է, պատրաստում է ձկները, և ինքը տարէնը մի քանի անգամ կարողանում է քաղաք գնալ, իր ձկնեղէնները վաճառելու համար և այլն։ Բայց ո՞վ էր այդ պառաւը, արդեօք նրա կինն էր, աղջկանն էր, — այդ մասին ոչինչ չէր խօսում։

Նէնէն և պառաւը շուտով հեռացան ընթրիքի սեղանից։ մեր խօսակցութիւնը նրանց չէր զբաղցնում։ Պառաւը քաշվեցաւ մի անկիւնում, սկսեց նիրհել, որովհետեւ շատ յոգնած էր, իսկ Նէնէն մօտեցաւ ճրագի լոյսին, սկսեց մի բան կարել։ Նրան այնօր պառաւը ընծայել էր իր լաւ հագուստներից մէկը, որ ինքը չէր գործածում, և Նէնէն այդ հագուստը ձեւում էր, յարմարացնում էր իր հասակին։

ԲԱՑՈՒ

(Շարունակելի)

3. Միջազգային դատարանք.

4. Միջազգային զէնքնկեցութիւն։

Շրջաբերական մը պիտի ղրկուի Եւրոպիոյ և Ամերիկայի քաղաքագիտաց և աշխարհավարաց, հրաւիրելով զանոնք մասնակցիլ այսի միջազգային ժողովոյ աշխատանաց։

ՊԵՏՔԻՆ

Պեղքիոյ թերթեր տեղեկութիւններ կը հրատարակեն Պեղքիոյ ընկերվարականաց համագումար ժողովոյն կիրակի և երեքշաբթի առաւ գումարմանց վրայ, որք տեղի ունեցած են ի Պրուքսէլ։ Որոշուեր է, ի մէջ այլոց, 200 Ֆրանք նպաստ ղրկել յԱնգլիա զործադուլ բնող Ֆրանսայի զործաւորաց, ի Պեղքիա ընկերվարականաց լրագրութեան այժ և ընդարձակութիւն տալ, և յատաջիկայ հոկտեմբերի ընդհանուր ընարութեանց մէջ, ըստ կարի իրենց կուսակցիներն ընտրել տալու աշխատիլ ազդուապէս։ Պեղքիոյ ընկերվարական կուսակցութեան վերաբերող ընարելիք պէտք է անհրաժեշտապէս յանձն առնուն հետամուտ լինել կուսակցութեան ամրոյզ հիմնադրին զործադրութեան։

ՊՈՒՊՈՅԻՆ ԴԻՊԻՆԸ

Քուպա կղզւոյն մէջ Սպանիական իշխանութեան դէմ պարբերաբար ծագող ապստամբութեանց վերջինն ալ մարած լինել կը թուի Ամերիկայի քաղաքագիտաց թէեւ հիմնաւոր դանդատներ ունէին Սպանիացոց կառավարութեան և զանակին դէմ, այս անգամ եւս բնաճուած լինել կը թուին զինուորական մեծ զօրութեան մը ներքեւ։ Բարիզի Սպանիական դեսպանն հեռագրակաւ պաշտօնական զեկուցումն հրատարակած է տարիս 17 թուով։

Քուպայեն եկող լուրեր հեռագիրներ առաւել զոհացուցիչ հանգամանք մը կը բռնանան։ Ոչ միայն (ապստամբ զօրավար) Ակուէրօ, որ փախած էր, կարող չէ եղած կուսակիցներ ժողվելու, քանի որ միակ հրամանքն որ կուգէր անոր հետ միանալ, բնակիչ եղած է ապստամբական զօրաց կողմէ, այլ նաև կրկնելիք, որ ապստամբութեան յաջեալ չեն ամենեւին եւ կը դատապարտեն այդ պիսի չարժումները, հանդարտութիւն կ'ուզուին իրենց զործերով, եւ Երեսփոխանաց ու Մերկոյտի անդամից յատաջիկայ ընտրութեամբ։ Տրոց հասոյթը 18 միլիոն Ֆրանքեն եղեռնացոյցի մը վրայ, (Քուպա կղզւոյն եղեռնացոյցն), իրարամերձ մը փայլուն ապագայ մ'ելեկանելին են Քուպայի կղզւոյ եղեռնական տարեցագին նկատմամբ եղած յուսեռս հաշիւները։

ՊԻԻՄՈՆԻՆ

Կարլադայէն, ապրիլ 13։ Մանդալէ քաղաքին հրդեհն 2 ժամ տեւած է, որոյ միջոցին 1,500 առուներ հրոյ ճարակ եղած են։ Քոլբան և ծայրի հիւանդութիւնը մեծ կոտորածներ կը բնեն Պիմանիոյ մայրաքաղաքին մէջ։

ԱԶԳԱՅԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Կաթողիկոսական Ծանձնաժողովն նիստ ըրաւ երեկ Բերայի Թաղական Խորհրդարանը ժամը 3 ½ին, ընդ նախագահութեամբ Ամեն. Մ. Պատրիարք Հօր։ Նախագահ սրբազանը ծանոյց Ծանձնաժողովոյ թէ ինքն Քաղաքական ժողովոյ վասն Ամենապետին հետ հանձնարարած էին Կաթողիկոսական ընտրութեան առթիւ Ընդհ. ժողովոյ վերջին բանաձեւին հաստատման, Լիմիտին զրկելիք պատուիրակ ընտրել Դեր. Տ. Խորէն եպիսկոպոս Նար-Պէյ և Նորատունկեան Յարութիւն էֆենտի։ Ծանձնաժողովն հաճութեամբ տեղեկացաւ այդ ընտրութեան, և որոշուեցաւ որ մինչեւ առաջիկայ չարաթ պատրաստուին պատուիրակներու ձեռքը տրուելիք հրահանգներն ու առ Սինոդն գրելիք պաշտօնական թղթերն, որոց խմբագրութիւնը յանձնուեցաւ Դեր. Իզմիրլեան Մատթէոս եպիսկոպոսի։

Ծանձնաժողովն առաջիկայ չարաթ օր դարձեալ պիտի գումարի հրահանգաց գիրը ուսումնելու համար։ Կը լսեմք թէ Նորատունկեան Յարութիւն էֆենտի որ իբր պատուիրակ նշանակուած է Վարչութեան կողմանէ, խորէն որբազանի հետ կաթողիկոսական ընտրութեան առթիւ էջմիածին երթալու առանն՝ իր անձնական քսակէն պիտի ընէ պատուիրակութեան բոլոր ծախքերն։

Գումարտակի տիլիններեն մասնաւոր խնդրանօք, որ Թաղ. Խորհրդոյ ձեռամբ հաղորդուած է Ս Պատրիարք Հօր, կ'ուզուին զնորին բարձր Սրբազնութիւն, որ բարեհաճի վազը, հինգշաբթի, Մ. Պատարագ մատուցանել ի Մայր եկեղեցի։

Զարմանօք կրսեմք, թէ Կիլիկիոյ Տ. Մկրտիչ Կաթողիկոսն՝ առ դատական նախարարութիւնն բողոքելով Մասիս լրագրոյ համար, դատ պահանջեր է, պատճառելով թէ զրպարտութիւններ (էֆիրէ) հրատարակած է լրեն համար։

Ամեն. Ս. Պատրիարք Հայրն լրագրական վերատեսչութիւնէն գրով խնդրեր է ներել Հայրենիք լրագրոյ, և ծանուցեր է թէ ինքն ներած է, քանի որ իրեն համար դատարման դատապարտեալ է։ Կարծուի, թէ քանի մ'օրէն կհրատարակուի Հայրենիք։

Պատրիարքական Դեր. Փոխանորդն, Նար-Պէյ, որդւոյնի և Պարսնիկ ան Մեկրան էֆենտիի հետ երկուշաբթի ծիներ դացին առ նորին սիրելի տեղապահն, և հնարհաւորեցին թէ Ցարութեան ատեն և թէ նորա պաշտօնավարութիւնը։

Ազգային ժողովոյ վերջին նստման որոշման ու քուէարկութեան արդեանց տեղեկագրոյն պատճէնն է։

«Ամենապատիւ Տ. Ներսէս Ս. Պատրիարք Նախագահ Ազգային Կեդրոնական Վարչութեան։

«Ազգային Երեսփոխանական Ժողովն Հայոց Փոքրքիոյ, ըստ հրաւիրի Պատրիարքական Գերապատիւ Փոխանորդ Հօր, անցեալ Երկուշաբթի օրն, 2 Ապրիլ, հանդիսաւոր նիստ գումարելով ի Մայր Եկեղեցւոյ, ընդ նախագահութեամբ Գերաշնորհ Տ. Սիմեոն Եպիսկոպոսի Սեբաստիոյ, ներատրութեան առաւ նայն Կանոնադրական Ընտրամատրոյց 1866ի ընդարձակ եղանակին բարեփոխման վերաբերեալ մի նոր առաջարկութիւն, որ էր «Ազգային Երեսփոխանական Ժողովն Հայոց Տանվարանաց ի միջոց ցանկի քուէարկելոց նախապէս ի Համազգայնոյն Եկեղեցական Ժողովոյ Հայոց Թուրքիոյ յանուն Առաջնորդարան վիճակաց Հայոց եղելոյն ընդ իրատարութեամբ Պատրիարքութեան Կարգոյ, կ'ընարէ միակ քուէարկութեամբ երեք ընարելի եպիսկոպոս ի Կաթողիկոսութիւն ամենայն Հայոց։

«Այս եղանակաւ պատրաստեալ եռանուն ցանկը կը դատարկուի ըստ թուոյ քուէից, և առաջն անուան իրաւանցիւր ընարելոյն կը նշանակուի մին քուէիցն զոր ստացաւ։

Եկեղեցին Հայոց որ ի Ծանձնաժողովոյն որում կարգն զմեծամասնութիւն Ազգին Հայոց, պահանջած է և կը պահանջէ իրաւամբ որ իւր եռանուն ցանկին ամբողջապէս և նշանակութեամբ քուէից ընարելեացն, մասնէ ի քուէատուն քուէարկութեան որ կը կատարուի ի Կաթողիկէ Տաճարի Սրբոյ Էջմիածնի։

«Այն ընարելին որոյ յԱզգային Ժողովն ստացած քուէից վրայ բարձրանալով Ուստատանի, Պարսկաստանի և Հնդկաստանի Հայոց քուէարկին Կիսամեայ զեմիամամութիւն քուէից ընարելեացն, նա է ընարեալ Հայրապետն և Կաթողիկոս Ամենայն Հայոց։

«Պարտիարքն Կ. Պոլսոյ պատրաստեալ զեռանուն ցանկ ընարելեաց հաղորդէ առ Տեղապահն Սուրբ Աթոռոյն Մայր Աթոռոյ ի ձեռն առանձին պատուիրակի, տալով նոնս պաշտօն ներկայ գտանիլ և ընարական գործողութեանց վերոյշնորհակեալ պայմանաց մէջ, մասնակցիլ յանուն Հայոց Տանվարանի»։

Եւ, 32 ձայնի դէմ, 63 ձայնի ստուար մեծամասնութեամբ ընդունելով այն այս բարեփոխումն, ըստ սնոմ ասա, ի ձեռն Վիճակային Համագումարաց ժողովոյ պատրաստուած եռանանուն ընարելեաց փակեալ ցանկին վրայ, մասնակցութեամբ հարիւր և մի երեսփոխանաց, ձեռնարկեց կատարել Կաթողիկոսական երից ընարելեացն քուէարկութիւն, որ յանգեցաւ հետեւեալ արդեանց։

Ամեն. Տ. Ներսէս Պատրիարք Կ. Պոլսոյ քուէ 62։

Ամեն. Տ. Խրիմեան, նախկին Պատրիարք քուէ 50։

Դեր. Տ. Մելքիսեդեկ եպիսկոպոս Աստանդարեցի, 42։

Մայր Դիւանս ի պաշտօնէ տեղեկացրեալ Զեր բարձր Սրբազնութեան, իբրեւ Նախագահի Ազգային Կեդրոնական Վարչութեան, Երեսփոխանական Ժողովոյ սոյն հանդիսաւոր քուէարկութեան արդիւնքն և յանուն Ազգային Ժողովոյ Ընդհանուրի զՄեն։ Սրբազնութիւնն Զեր վասն այն ստուարաթիւ քուէից որ պարծանագէս կը ներկայացնեն Թուրքիոյ Հայոց Մեծամամնութեան կանքն, կը յանձնարարէ Ազգային Վարչութեան որ, ի ձեռն առանձին պատուիրակի և բառ առանձին պատասխանի քուէարկեալ բարեփոխման, բարեհաճի հաղորդել զեռանուն ցանկ ընարելեացն առ Ամեն. Տեղապահն Սուրբ Աթոռոյն Մայր Աթոռոյ Ս. Էջմիածնի ի վերջնական քուէարկութիւն և յարմանալոր ընարութիւն Կոչականին առնելոյն Հայոց Հայրապետութեան։

Մասնակցելի ի հանդիպ Ս. Աղոյդ
Մնամք խորին մեծարանօք
Դիւան Ազգային Ժողովոյ

Ատենադպիր	Ատենադպիր
Ց. Դոյրքեն	Բ. Ղազարեան

6 ապրիլի յամին 1884
ի Ղալաթիա

ԴԱՆԻԷԼ ԿՈՐՈՒՍՏ ՄԸ

Ցաւօք սրտի կը ծանուցանենք, թէ Շիշմանեան Պօղոս էֆենտիի դստեր և մեր պատուական աշխատակից Շիշմանեան Զարեհ էֆենտիի քոյր աղնուատոյզ օրիորդ Արտաւազ այս գիշեր ի Տէր հանգեաւ ի ծաղիկ հասակի քսան և երկուց ամաց, թողլով յանմխիթար վիշտ իւր ընտանեաց և համբէն ապրողները։

Յուղարկաւորութեան տեսուր հանդիսին, որ պիտի կատարուի վաղը, հինգշաբթի, երեկոյեան ժամ 9 ½, Օրթագիւղ Ս. Աստուածածնայ եկեղեցւոյ մէջ, հրաւիրեալ են ամենայն բարեկամք։

ՆԵՐՔԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

ՌՕՏՈՒՉ ԻՇԽԱՆՆ ՈՒ ԻՇԽԱՆՈՒՀԻՆ

Իշխանն ու իշխանուհին երեկ ժամը 3ին ատենները հանդերձ պարագայիւք կամուրջէն անցնելով Բ. Դրան մեծ պողոտայէն Սուլթան Մահմուտի դամբարանն այցելեցին, և Տիվան-եօլիէն Պայազիտ եղելով Սուլթան Պայազիտի մզկիթը դացին շրջելցան և մեկնելու ատեն հանդիսիներ դնեցին։ Ժամ 4ին, զինուորական պաշտօնատունը դացին։ պաշտօնատան հրամատարին վրայ քանի մը դումարտակ զօրք չարուած էին, և հանդարտաւորութիւն ժողովրդեան խանգեալ էր։ Դալի Օսման փաշա, Պոլսոյ հրամանատար Ֆերիզ Արիֆ փաշա և այլք ընդ առաջ եկան արտաքին դրեն։ Օսման փաշա իշխանուհւոյն թեւը մտնելով մեծ դանդիմն եկան և տարտ, օշարակ և այլն հրամցուցին։ յիշ մ'եռանքը պարահանցան պաշտօնատան կայսերական յարկն և այլ կողմերն, և ինքն՝ Օսման փաշա դարձեալ իշխանուհւոյն թեւը մտած, և իշխանը զոհանալութիւն յայտնելց Դալի Օսման փաշայի։ Պաշտօնատան օտար թղթակցութեան գրասենին տը. Ղորէն Մանվիրեան Միքայէլ էֆենտի թարգման կանչելցան այս ընդունելութեան ժամանակ։

Ժամը 4 ½ին, իշխանն ու իշխանուհին կատաք Օդեղբար-պաշը և Ցանարդ Ճրլարի ճանապարհաւ Բ. Դրան պողոտայէն Սիրքէճի-իսկելէսի, և անտի Միրամար շրջեալը դացին, ուր միջոցի ճաշ ընելէն եաբը՝ Տոլմա-պաղչէ եկան և Դալաթիոյ Մէն լրանէ դացին չմեցան, և Եղրարդի պալատը դանալով Իշխանուհին կայսերական սիկնոնի ապարանքը (Հարեմ) մտաւ։

Ժամը 10ին ատենները, աւտարիական ու պելճիքական դեսպանք դացին։ Ժամը 11ին, իշխանը, թեթեւ հանգչելնուսք, իրեն յատկացեալ Բէյօղլէն քաղաքի կանաք Երլուրդի պալատն եկաւ և հրաժեշտի ողջոյնը մատոյց Օգոստ. Սուլթանին, ի ներկայութեան մեծ Եպարքոսին, արտաքին զործոց նախարարին և ընդհանուր արարողապետ Միւնիր փաշայի։ Ասոնք իշխանն ու իշխանուհին Սէրվիր փաշայի հետ Տոլմա-պաղչէն դարձան։ Ասոնք Սուլթանին հրամայեց որ իշխանն ու իշխանուհին հետ Պուլսա երթան Սէրվիր փաշա և պատուոյ թիկնապահներէն Բիրա Վաշա՝ որ իշխանին յերեւան դէմ ուղեւորութեան ժամանակ հիւրընկալութեան պաշտօն վարած է։ Իշխանը Մարտարի մէջ կոչունք տուաւ ընդհանուր արարողապետ Միւնիր փաշայի, արտաքին զործոց նախարար Ռաֆմի փաշայի, Սէրվիր փաշայի, և դեսպանաց, և ապա ուղեւորեցան ի Մուտանիա։

Իշխանը Պրուսայէն զարձած ատենը, մինչեւ Վարնա յուզարկ (կէօնտէրի) պիտի երթան Բիզա փաշա, Իպրահիմ պէյ և Ամիտ փաշա։

Կայսերական թիկնապահներէն հարիւրապետ Բէնան պէյ՝ որ Պրուսայի կուսակալ Նազիֆ փաշայի որդին է, և Հօպ փաշայի օգնականն Պրուսա զացին իշխանին ու իշխանուհւոյն հետ։ Կայսերական պալատան անօրէն Ամիտ պէյ ալ գնաց Պրուսա՝ պէտք եղած պատրաստութեան համար։

Հեռագրուած է երեկ գիշեր, թէ Պուսայի կուսակալն, Ցէֆթերտար պէյ, Ալշ պէյի և այլոց հետ գիշերը ժամը 7ին ատենները Մուտանիա հասեր են, և կայսրեան իշխանին ու իշխանուհւոյն, պատարագ ու նենանալով կառքեր և այլ փոխադրական սպասներ։

Իշխանն ու իշխանուհին այս առաւօտ ժամը 9 ½ ատենները հասեր էն Մուտանիա։ Կուսակալն և այլք համագգեստաւք դիմաւորեր են, և ուղեւորեր են ի Պրուսա, ուր հասած լինելու են ժամը 2ին։ Նախաճաշիկ մը ընելէն, և քաղաքը սակաւ մի շրջագայելէն եաբը չքեղ կոչունք մը պիտի տրուի, ապա տեղւոյն Նշանաւոր հատատուութիւններն աչքէ պիտի անցուն են, և երեկոյեան դէմ պիտի իջնեն Մուտանիա, պիտի ընթանան Մարտարի մէջ, և դիշերը ճանապարհ ելնելով՝ պիտի դան մայրաքաղաքս։

Երեքշաբթի դիշեր փառաւոր Ներկայացում մը տրուեցաւ Բերայի Նոր Թատրոնին մէջ, ի պատիւ կայսերական հիւրերուն։ Իշխանն և իշխանուհին պատասխան կոչունքին պատճառաւ չկրցան ներկայ գտնուիլ։ Թատրոնին առաջքն լեցուն էր կանթեղներով զարդարուած էր։ Ներկայացուած խաղն էր Լեգենդէ Խոյ։ Ներկայ անուն օրէրան։ մայրաքաղաքիս բարձր դասու ընտանիքներ բոլոր օթեակները գրաւած էին և սրահը լի էր ընտիր բազմութեամբ։ Ներկայացումը կատարեալ յաջողութեամբ պատկերացաւ։

Վեհ. Սուլթանն անձնապէս կը հսկեր, որպէս զի ամեն տեսակ պատիւ և յարգանք մատուցուին հիւրերուն, ամենատիրը պարագայից վրայ իսկ հսկելով և թիկնապահաց միջոցաւ տեղեկութիւն առնելով թէ իւր հրամանները ճշդիւ գործադրուած են։ Բայց ի այն հիւրասիրութեան ընդունելութենէն, զոր Վեհ. Սուլթանը կը մատուցանէ Օսմ. կայսրութեան բարեկամ և դաշնակից կայսեր զրգեցն փոխադարձ պարտականութիւն մ'ալ ունի, այն է Ռուսական Իշխանին փոխադարձն հատուցանել մեծարանաց ու յարգանաց, որ նուիրուած է Վեհ. Սուլթանին և իւր եղբայրներէն միոյն, երբ Ապտ-իւլ Ազիզ կայսեր հետ իրենց ուղեւորութեան ժամանակ Վիէննայէն անցան։ Վեհ. Սուլթանն հրաման ըրած է նախ որ Իշխանն և Իշխանուհին իրենց ուղեւորութեան ատեն ինչ որ դնեն, ատոնք վճարուի իւր անձնական դանձէն։

Վեհ. Սուլթանն հրամայած է որ Իշխանին և Իշխանուհւոյն ծառայութեան յատկացեալ անձինք, որք թուով 45 են, բարձրատեսակն պաշտօնատարէն ցածրն պաշտօնեայն, իւր ծախքը հաղնին սեւ հագուստներ, որոց ձեւն Վեհ. Սուլթանն ինքն ցոյց տուած է։ Վեհ. Սուլթանը նոյնպէս արդիւնած է որ պարտականք ամէն դիպուածի փառաւոր ճաշէ մը վերջը։ Որովհետեւ Իշխանը չէր ծխեր, պատշաճութիւնը կը պահանջէր որ Պ. Բալիէի հրաւիրեալք ևս չծխեն։ Իշխանը իւր սովորական ազնուութեամբ Սաէֆանի Իշխանուհւոյն մատնեալով — Տիկին, ըստ, կը բարեհաճի՞ք արդեօք վերջ մը տալ այս տեսարդ տանջանաց, արտօնութիւն չնորհելով որ ծխեն։ Իշխանուհին ամենայն խնդիրն ընդունեց և Տիկին Բալիէի ձեռքին անուշ չարդոյր սիկառ մը առնելով, երկու երեք անգամ ծխեց և ապա — Տեարք, ըստ ֆրանսերէն լեզուաւ, ծխեցէ՛ք, քանի որ ես կուտամ ձեզ բարի։ . . կամ որ ես կուտամ ձեզ բարի։ . . կամ չար օրինակը։ Անմիջապէս քանի չափ չար օրինակը։ Անմիջապէս քանի չափ սիկառ վառուելով, կարծես թէ հմայութեամբ, հրաւիրելոց տեսութիւնը փարատեցաւ։ Իսկ իշխանութիւնը հինին մէջ առաջին անգամ ի մեր Պարսկաստան, ուր կնանքին մէջ առաջին անգամ լինելով կը ծխեր, զգալով թէ չպիտի կարենայ մինչեւ վերջը ասկալ, իւր սիկառը նետեց անմիջապէս։

Հէրքեսարիի և Վանայ նորընտիր կուսակալք՝ երեկ ուղեւորեցան իրենց պաշտօնատեղիներն։

Բերայի հուչակաւոր դրամանենգներէն ու դրպարտիչներէն քուրդ Պէքիր՝ որ 12 տարի չղմայակալ բանտարկութեան դատապարտեալ էր, երկու տարի յառաջ հիւանդանալով՝ չարաչար մեռաւ երեքշաբթի։

Անդլիական դեսպանատան առաջին թարգմանն երկկ Մուտանիա դէնաց։

Վարիճանեալ Գ. Զարիֆիի դուստրն՝ տիկին Նեկրէփօնիի հետ Բերա կարի դարդարանն երդմալով հաց մը, հանկիծ և գրամ բաշխեցին 230 աղքատաց։

Ճարաթէ մ'ի վեր լրացած է Ալէքսի փաշայի հնդամեայ պաշտօնավարութեան պարանաժամը։ Բ. Դուռն հրաման դրկեց Ն. Վանեմիթեան՝ չարունակել իւր պաշտօն ցնոր անօրինութիւն։

Ամենի Ատրէաէ լրագիրը լուր կուտայ, թէ Գէորգ թագաւորն յանձնարարած է Գ. Թրիբուրիսի Կ. Պոլսոյ յունական դեսպան Գ. Քուռնուրիոթիի յաջորդ կարդել արտաքին գործոց նախկին նախարար Գ. Տէլիանիին, որ այժմ երեսփոխանական ժողովոյ ընդդիմադիր կուսակցութեան դլուխն է։ Նոյն լրագիրը կը յարէ թէ Գ. Տէլիանիի կարծիքն հարցուելով այս մասին, արամադրութիւն յայտներ է իւր վիհնպարեն և երկրին ծառայելու, Կ. Պոլսոյ դեսպանութիւնն ընդունելով։

Փիլիպէի կուսակալն վերջերս հրամանագիր մը հրատարակելով կարգելու այն ամեն դումարում, ուր գաւառին հանրական իրաւանց հետ վերաբերութիւն չունեցող խնդիրներ կը յուզուին։

Փիլիպէի հանանուն լրագիրն իւր շաբաթ աւուր թուոյն մէջ կ'ըսէ։ «Բոլոր պաշտօնեայք որք տեղացի չեն և պայմանագիր չունին, կուսակալին հրամանաւ պաշտօնանկ եղան։

Կրուսի թէ Արեւելեան–Ռումելիի մայրաքաղաքի Ծանձնաժողովոյ նախագահ Պ. Բէնիսլաքօֆի և անդամ Պ. Սդրանսքի իմացոյ Կ. Պոլիս պիտի դան, Ալէքսի փաշայի պաշտօնին նորոգումը խնդրելու համար։

Աւստրիական դեսպանատան առաջին թարգմանին պատուանշանը Բ. ատիճան Մէճիտիէի բարձրացաւ։

Իշխանն եւ Իշխանուհին լսելով Մեծ–կղզւոյն մէջ իրենց համար եղած պատրաստութիւններն, խնամացեր են երթալ լիլեալ կղզին Պրուսայէն դատնալին յետոյ, և գոհ եղեր են իրենց մատուցեալ փունջերէն։

Երեքուշաբթի երեկոյ, կայսերական պալատը արուած կոչունքին մէջ, Իշխանուհին՝ Օգոստ. Սուլթանէն ընծայեալ թագը կը կրեր։

Աւստրիական դեսպանատան մէջ արուած կոչունքին դիշերը զուարճալի մթնոլորտ մը պատահեցաւ։ Իշխանը նշմարելով յանկարծ որ հրաւիրելոց մէկ մասը, դլխաւորաբար Օսմանեան բարձրատիճան պաշտօնեայք, տեսակ մը տարութեան մէջ էին, գիւրաւ դուշակեց թէ պիտաւ չմնին է պատճառն, մանաւանդ ամենեսին փառաւոր ճաշէ մը վերջը։ Որովհետեւ Իշխանը չէր ծխեր, պատշաճութիւնը կը պահանջէր որ Պ. Բալիէի հրաւիրեալք ևս չծխեն։ Իշխանը իւր սովորական ազնուութեամբ Սաէֆանի Իշխանուհւոյն մատնեալով — Տիկին, ըստ, կը բարեհաճի՞ք արդեօք վերջ մը տալ այս տեսարդ տանջանաց, արտօնութիւն չնորհելով որ ծխեն։ Իշխանուհին ամենայն խնդիրն ընդունեց և Տիկին Բալիէի ձեռքին անուշ չարդոյր սիկառ մը առնելով, երկու երեք անգամ ծխեց և ապա — Տեարք, ըստ ֆրանսերէն լեզուաւ, ծխեցէ՛ք, քանի որ ես կուտամ ձեզ բարի։ . . կամ որ ես կուտամ ձեզ բարի։ . . կամ չար օրինակը։ Անմիջապէս քանի չափ սիկառ վառուելով, կարծես թէ հմայութեամբ, հրաւիրելոց տեսութիւնը փարատեցաւ։ Իսկ իշխանութիւնը մինչեւ առաջին անգամ ի մեր Պարսկաստան, ուր կնանքին մէջ առաջին անգամ լինելով կը ծխեր, զգալով թէ չպիտի կարենայ մինչեւ վերջը ասկալ, իւր սիկառը նետեց անմիջապէս։

Հէրքեսարիի և Վանայ նորընտիր կուսակալք՝ երեկ ուղեւորեցան իրենց պաշտօնատեղիներն։

Բերայի հուչակաւոր դրամանենգներէն ու դրպարտիչներէն քուրդ Պէքիր՝ որ 12 տարի չղմայակալ բանտարկութեան դատապարտեալ էր, երկու տարի յառաջ հիւանդանալով՝ չարաչար մեռաւ երեքշաբթի։

Անդլիական դեսպանատան առաջին թարգմանն երկկ Մուտանիա դէնաց։

Վարիճանեալ Գ. Զարիֆիի դուստրն՝ տիկին Նեկրէփօնիի հետ Բերա կարի դարդարանն երդմալով՝ հաց մը, հանկիծ և գրամ բաշխեցին 230 աղքատաց։

Ճարաթէ մ'ի վեր լրացած է Ալէքսի փաշայի հնդամեայ պաշտօնավարութեան պարանաժամը։ Բ. Դուռն հրաման դրկեց Ն. Վանեմիթեան՝ չարունակել իւր պաշտօն ցնոր անօրինութիւն։

Ամենի Ատրէաէ լրագիրը լուր կուտայ, թէ Գէորգ թագաւորն յանձնարարած է Գ. Թրիբուրիսի Կ. Պոլսոյ յունական դեսպան Գ. Քուռնուրիոթիի յաջորդ կարդել արտաքին գործոց նախկին նախարար Գ. Տէլիանիին, որ այժմ երեսփոխանական ժողովոյ ընդդիմադիր կուսակցութեան ղլուխն է։ Նոյն լրագիրը կը յարէ թէ Գ. Տէլիանիի կարծիքն հարցուելով այս մասին, արամադրութիւն յայտներ է իւր վիհնպարեն և երկրին ծառայելու, Կ. Պոլսոյ դեսպանութիւնն ընդունելով։

Փիլիպէի կուսակալն վերջերս հրամանագիր մը հրատարակելով կարգելու այն ամեն դումարում, ուր գաւառին հանրական իրաւանց հետ վերաբերութիւն չունեցող խնդիրներ կը յուզուին։

Փիլիպէի հանանուն լրագիրն իւր շաբաթ աւուր թուոյն մէջ կ'ըսէ։ «Բոլոր պաշտօնեայք որք տեղացի չեն և պայմանագիր չունին, կուսակալին հրամանաւ պաշտօնանկ եղան։

Կրուսի թէ Արեւելեան–Ռումելիի մայրաքաղաքի Ծանձնաժողովոյ նախագահ Պ. Բէնիսլաքօֆի և անդամ Պ. Սդրանսքի իմացոյ Կ. Պոլիս պիտի դան, Ալէքսի փաշայի պաշտօնին նորոգումը խնդրելու համար։

Աւստրիական դեսպանատան առաջին թարգմանին պատուանշանը Բ. ատիճան Մէճիտիէի բարձրացաւ։

Իշխանն եւ Իշխանուհին լսելով Մեծ–կղզւոյն մէջ իրենց համար եղած պատրաստութիւններն, խնամացեր են երթալ լիլեալ կղզին Պրուսայէն դատնալին յետոյ, և գոհ եղեր են իրենց մատուցեալ փունջերէն։

Երեքուշաբթի երեկոյ, կայսերական պալատը արուած կոչունքին մէջ, Իշխանուհին՝ Օգոստ. Սուլթանէն ընծայեալ թագը կը կրեր։

Աւստրիական դեսպանատան մէջ արուած կոչունքին դիշերը զուարճալի մթնոլորտ մը պատահեցաւ։ Իշխանը նշմարելով յանկարծ որ հրաւիրելոց մէկ մասը, դլխաւորաբար Օսմանեան բարձրատիճան պաշտօնեայք, տեսակ մը տարութեան մէջ էին, գիւրաւ դուշակեց թէ պիտաւ չմնին է պատճառն, մանաւանդ ամենեսին փառաւոր ճաշէ մը վերջը։ Որովհետեւ Իշխանը չէր ծխեր, պատշաճութիւնը կը պահանջէր որ Պ. Բալիէի հրաւիրեալք ևս չծխեն։ Իշխանը իւր սովորական ազնուութեամբ Սաէֆանի Իշխանուհւոյն մատնեալով — Տիկին, ըստ, կը բարեհաճի՞ք արդեօք վերջ մը տալ այս տեսարդ տանջանաց, արտօնութիւն չնորհելով որ ծխեն։ Իշխանուհին ամենայն խնդիրն ընդունեց և Տիկին Բալիէի ձեռքին անուշ չարդոյր սիկառ մը առնելով, երկու երեք անգամ ծխեց և ապա — Տեարք, ըստ ֆրանսերէն լեզուաւ, ծխեցէ՛ք, քանի որ ես կուտամ ձեզ բարի։ . . կամ որ ես կուտամ ձեզ բարի։ . . կամ չար օրինակը։ Անմիջապէս քանի չափ սիկառ վառուելով, կարծես թէ հմայութեամբ, հրաւիրելոց տեսութիւնը փարատեցաւ։ Իսկ իշխանութիւնը մինչեւ առաջին անգամ ի մեր Պարսկաստան, ուր կնանքին մէջ առաջին անգամ լինելով կը ծխեր, զգալով թէ չպիտի կարենայ մինչեւ վերջը ասկալ, իւր սիկառը նետեց անմիջապէս։

Հէրքեսարիի և Վանայ նորընտիր կուսակալք՝ երեկ ուղեւորեցան իրենց պաշտօնատեղիներն։

Բերայի հուչակաւոր դրամանենգներէն ու դրպարտիչներէն քուրդ Պէքիր՝ որ 12 տարի չղմայակալ բանտարկութեան դատապարտեալ էր, երկու տարի յառաջ հիւանդանալով՝ չարաչար մեռաւ երեքշաբթի։

Անդլիական դեսպանատան առաջին թարգմանն երկկ Մուտանիա դէնաց։

Վարիճանեալ Գ. Զարիֆիի դուստրն՝ տիկին Նեկրէփօնիի հետ Բերա կարի դարդարանն երդմալով՝ հաց մը, հանկիծ և գրամ բաշխեցին 230 աղքատաց։

Ճարաթէ մ'ի վեր լրացած է Ալէքսի փաշայի հնդամեայ պաշտօնավարութեան պարանաժամը։ Բ. Դուռն հրաման դրկեց Ն. Վանեմիթեան՝ չարունակել իւր պաշտօն ցնոր անօրինութիւն։

Ամենի Ատրէաէ լրագիրը լուր կուտայ, թէ Գէորգ թագաւորն յանձնարարած է Գ. Թրիբուրիսի Կ. Պոլսոյ յունական դեսպան Գ. Քուռնուրիոթիի յաջորդ կարդել արտաքին գործոց նախկին նախարար Գ. Տէլիանիին, որ այժմ երեսփոխանական ժողովոյ ընդդիմադիր կուսակցութեան ղլուխն է։ Նոյն լրագիրը կը յարէ թէ Գ. Տէլիանիի կարծիքն հարցուելով այս մասին, արամադրութիւն յայտներ է իւր վիհնպարեն և երկրին ծառայելու, Կ. Պոլսոյ դեսպանութիւնն ընդունելով։

Փիլիպէի կուսակալն վերջերս հրամանագիր մը հրատարակելով կարգելու այն ամեն դումարում, ուր գաւառին հանրական իրաւանց հետ վերաբերութիւն չունեցող խնդիրներ կը յուզուին։

Փիլիպէի հանանուն լրագիրն իւր շաբաթ աւուր թուոյն մէջ կ'ըսէ։ «Բոլոր պաշտօնեայք որք տեղացի չեն և պայմանագիր չունին, կուսակալին հրամանաւ պաշտօնանկ եղան։

Կրուսի թէ Արեւելեան–Ռումելիի մայրաքաղաքի Ծանձնաժողովոյ նախագահ Պ. Բէնիսլաքօֆի և անդամ Պ. Սդրանսքի իմացոյ Կ. Պոլիս պիտի դան, Ալէքսի փաշայի պաշտօնին նորոգումը խնդրելու համար։

Աւստրիական դեսպանատան առաջին թարգմանին պատուանշանը Բ. ատիճան Մէճիտիէի բարձրացաւ։

Իշխանն եւ Իշխանուհին լսելով Մեծ–կղզւոյն մէջ իրենց համար եղած պատրաստութիւններն, խնամացեր են երթալ լիլեալ կղզին Պրուսայէն դատնալին յետոյ, և գոհ եղեր են իրենց մատուցեալ փունջերէն։

Երեքուշաբթի երեկոյ, կայսերական պալատը արուած կոչունքին մէջ, Իշխանուհին՝ Օգոստ. Սուլթանէն ընծայեալ թագը կը կրեր։

Աւստրիական դեսպանատան մէջ արուած կոչունքին դիշերը զուարճալի մթնոլորտ մը պատահեցաւ։ Իշխանը նշմարելով յանկարծ որ հրաւիրելոց մէկ մասը, դլխաւորաբար Օսմանեան բարձրատիճան պաշտօնեայք, տեսակ մը տարութեան մէջ էին, գիւրաւ դուշակեց թէ պիտաւ չմնին է պատճառն, մանաւանդ ամենեսին փառաւոր ճաշէ մը վերջը։ Որովհետեւ Իշխանը չէր ծխեր, պատշաճութիւնը կը պահանջէր որ Պ. Բալիէի հրաւիրեալք ևս չծխեն։ Իշխանը իւր սովորական ազնուութեամբ Սաէֆանի Իշխանուհւոյն մատնեալով — Տիկին, ըստ, կը բարեհաճի՞ք արդեօք վերջ մը տալ այս տեսարդ տանջանաց, արտօնութիւն չնորհելով որ ծխեն։ Իշխանուհին ամենայն խնդիրն ընդունեց և Տիկին Բալիէի ձեռքին անուշ չարդոյր սիկառ մը առնելով, երկու երեք անգամ ծխեց և ապա — Տեարք, ըստ ֆրանսերէն լեզուաւ, ծխեցէ՛ք, քանի որ ես կուտամ ձեզ բարի։ . . կամ որ ես կուտամ ձեզ բարի։ . . կամ չար օրինակը։ Անմիջապէս քանի չափ սիկառ վառուելով, կարծես թէ հմայութեամբ, հրաւիրելոց տեսութիւնը փարատեցաւ։ Իսկ իշխանութիւնը մինչեւ առաջին անգամ ի մեր Պարսկաստան, ուր կնանքին մէջ առաջին անգամ լինելով կը ծխեր, զգալով թէ չպիտի կարենայ մինչեւ վերջը ասկալ, իւր սիկառը նետեց անմիջապէս։

Հէրքեսարիի և Վանայ նորընտիր կուսակալք՝ երեկ ուղեւորեցան իրենց պաշտօնատեղիներն։

Բերայի հուչակաւոր դրամանենգներէն ու դրպարտիչներէն քուրդ Պէքիր՝ որ 12 տարի չղմայակալ բանտարկութեան դատապարտեալ էր, երկու տարի

նորաչէն երկաթուղին բացման հանդէսը։ Նորին Վեհափառութիւն յետոյ պիտի այցելէ Թեսալիոյ գլխաւոր քաղաքները։ Քաղաքագիտի վարչութեան որոշմամբ, Եղիպտոսէն եկող հաւերն հնգօրեայ քառանդինայի պիտի ենթարկին։

ԴՐԱՄԱԳԱՆ ՂԱԼԱԹԻՈՅ ԳՈՐՍԱ

Ղալաթիա, 11 Ապրիլ

ԸՆԹԱՑԵՐ ԱՐՃԵԹՂԹՈՅ

Օսմանեան Քոնսոլիտան

Երկ. երեկոյ գոցուեցաւ...գրկ.	9	34 1/2
Գործային գոցուելէն վերջը «	9	33
Երկ. Ներսի մէջ.....		—
Ամաւտուն բացուեցաւ..... «	9	35
Բարձրագոյն գին ..... «	9	35 1/2
Նուազագոյն ..... «		—
Կէս օրին ..... «		—
Փոխառութիւն 1863.....ֆր.	61	1/2
» 1865..... «	55	1/2
» 1869..... «	49	1/2
» 1873..... «	44	3/4
Պօն տիւ Թրէզոր.....Անգլ. ֆունտ	18	
Բանկի երկաթուղի.....ֆր.	47	3/4
Օսպիկսկոյն տը Բրեսիթէ »	373	

ԲԱՅԼԱՆՏՈՒՄԱՆ

Սասիկեան ժէնէրալ...Անգ. ոսկի	4	7
Բէսամ ժէնէրալ..... Օսմ. լիրա	7	20
Գանք տը Բոնս..... « «	6	15
Ոսմ. Շանմէ է վալ... « «	3	30
Թրամուէյ..... « «	2	20
Ինիֆիէ. Եղիպտական	75	05
Երկ. Իրիկուն գոցուեցաւ	74	15
Գիլբերը գործ չունի	—	—
Այս առաւօտ բացուեցաւ...	74	35
Կէս օրին նոյն գին	—	

Ընթացք դրամոց

Օսմ. ոսկի.....	Ղրշ.	100—
20 Ֆրանքնոց	«	87 24
Անգղ. ոսկի	«	110 3
Ֆրիմից	«	31 1/4
Բալ Լիմերիայ	«	90 3
Ռուսական թղթադրամ.....	«	3 76
Թալէր	«	19 15
Ֆլորին	«	9 04
Մէջ. արծ. (տարր.)	«	103 12
Հինգնոց	«	102 1/4
Մէթ ալիք	«	100 1/4
Պղնձ	«	300 —
Թղթադրամ.....	«	1530 —
Վեցնոց.....	«	102 32

(ԱԺԱՆՆ ՀԱՎԱՍ)

ԵՒՐՈՊԱԿԱՆ ՊՈՐՍԱ

Լօնտրա 22 Ապրիլ ժամ 3 վ. 15 երեկոյ

Անգ. Բօնսոլիտ գոցուեցաւ....	102	7/16
Օսմ. « բացուեցաւ...	8	13/16
« « գոցուեցաւ...	9	
Օսմ. փոխառութիւն 1865	11	
« « 1869	10	
« « 1871	68	
« « 1872	17	
« « 1873	3	7/8
Փոխառ. 1877.....	30	
Գանք Օթոման	17	
Ռուսական փոխառ. 73.....	93	1/4
Եգիպտ. միացեալ (բնիֆիտ)	67	3/4
« առանձն. (բրիմիէժիկ)	90	1/8
Տպրա Սանիէ	65	1/4
Տօնանիալ (փոխառ. Բոչիտ).....	39	7/8
Հունգ. պարտատոմսագիր 1877.....	102	1/2
Փոխանակ. Բարիզի վրայ	25	374

Վիէննա 22 Ապրիլ ժ. 4 երեկոյ

Փոխանակ. Լօնտրայի վրայ	121	65
Օսմ. Երկաթուղի	22	70

Բարիզ 22 Ապրիլ ժ. 3 վ. 45 երեկոյ

Ֆր. Ռանթ 4 1/2 0/0 . . . . բաց	103	22 1/2
« « 3 0/0 բաց	77	05
Օսմ. Բանս. բացուեցաւ	9	5
« « գոցուեցաւ. քրն. կոս.	9	5
Օսմ. փոխառութիւն 1863.....	—	—
« « 1865.....	55	—
« « 1869.....	50	—
« « 1873.....	45	—
Օսմ. Երկաթուղի	47	62 1/2
Գանք Օթոման	673	75
Գրէտ Լիոնէ - ( )	587	50
» Ֆոնսիէ	1325	
Բանք նեատան Լիոնի	1267	50
Սուէզի ջրանց.....	2065	
Ռուսական 5% 1877ի	97	
Իտալական Ռանթ.....	94	40
Արեւ. Ռուս. (Միւս Օրիան.).....	—	—
Եգիպտական միաց. դաց	342	50
Սպանիական (արտաքին).....	61	1/4
Հունգարական (ոսկի) (քր. կոս.)	102	7/8
6 % Հելլենական	423	75
Զէք Լօնտրայի վրայ.....	25	18
Օսմ. Բէյիի բանկերուտղիք.....		

ԲԱՐԻԶ ԲԹԻԹ ՊՈՒՐՍ

22 Ապրիլ ժ. 10 վ. 15 երեկոյ

Ֆրանս. Ռանթ 3 1/2 %.....	108	26 1/4
Օսմ. «	9	05
« Երկաթուղի	—	—
Եգիպտական միացեալ.....	344	37 1/2

ՄԵՏԷՈՐԱԲԱՆԱԿԱՆ ՑՈՒՑԱԿ

ԿԱՅՍԵՐԱԿԱՆ ԴԻՏԱՐԱՆ Ի ՌԻՈ

23 Ապրէլ (Ն. Տ.)

	Ժ.	Վ.
Մագուտն արեգական (Աւերէոյթ)	5	11
Մուտք « «	6	46
Կէս օր (Միջին ժամով) . .	11	58
Կէս օր (Ժամ. ըստ տակոյց) .	5	7
Մագուտն լուսնի (Աւերէոյթ)	4	3 41
Մուտք « «	5	4 23
Երեւումն լուսնի . Դ. Լ. 25 Ապրիլ.		

Աւուրքան ժամը 8 է.

	Հղրդ. մէթր	
Ցանրաչափ (Ցոլու Երես) . . .	759.	4
Ջերմաչափ	13.	6
Նուազագոյն ատոմաստիճան	11.	6
Բարձրագոյն « իրիկուան	23.	1
Խոնաւութիւն 0/0	54	

Բարձրութիւն անձրեւի 24 ժամու միջոցին . . հազարերդամետր 0,

Ուղղութիւն հողմոյ, Արև. հարաւ. արև. տակար։

ԱՊՐԻԼ 22ԻՆ ՎԻՃԱԿԸ

Ձիւրալթարի մօտ ծանրաչափի հնչումնք տարածեցան մինչև ի Միջերկրական, ծանրաչափն լցած է դէպի Պալէար կղզիներն։ Հովք տակը կամ չափաւոր կը փչէ Միջերկրականի հիւսիսային կողմը, և հարաւէն միջերկրականի հարաւային կողմը։ Հարաւային հովը չափաւոր է Ադրիատիկի վրայ, տակը յԱրիւդզագոս եւ ի Տարանտէլ։ Հանդարտ օդ յՕտէսա։ Բաբելոնաւորութիւնն է 8 ատիճան յՕտէսա, 3 ի Բարիզ եւ ի Վիէննա, և դէպ ի 3 ատիճան վար ի Բերլին։

ԳԻՏԱԿԱՆ

Ուղղիչն շարժումները. —Վիճաբանութիւն. —Ուղեղներու անհամաձայնութիւն. —Պճնասեր օրիորդը. —Ո՞վ կը հաւատայ. —Գուանարը քրտինք. —Երիտասարդներ. —Պէտք չէ վախնալ։

Բարիզի բժշկական Ակադեմիայ ապրիլ 1 ի և 8 ի նստերուն մէջ հետաքրքրաշարժ վիճաբանութիւնք տեղի ունեցան, որոնք թէպէտև նորանոր խնդրոց վրայ չեն, այլ սակայն կենսիտաղեմի՝ թէ մեր ընթերցողաց համար զուարճ չեն կարեւորութենէ։

Ասանց մին է հետեւեալը,

Մարդս և այլ կենդանեաց ուղեղը գանկին տուփին մէջ շարժում ունի՞ թէ ոչ։

Այո՛, կը պատասխանէ Պ. Լիւյ բրժիլը, որ իրեն մասնագիտութիւն դրած է ուղեղը ուսումնասիրել և որ գիտական աշխարհին մէջ ճանչցուած է իւր նշանաւոր հետազօտութեամբ որ է Ռ-ջէ-նէ-նէ-բա պրոլոնգատները անուն գիրքը։ Պ. Լիւյ կ'ըսէ, թէ ուղեղը կը շարժի եռաւէն դէպի առաջ, ասջեւէն դէպ ի ետեւ, վերէն վար, աջէն ձախ, ձախէն աջ, գլխուն ունեցած գրից համաձայն։ Զայս ապացուցանելու համար Պ. Լիւյ դիակին վրայ փորձեր կ'ընէ և ահա այս առթիւ մէջը կը ծգի, ինչու որ նոյն Ակադեմիոյ անդամակից Պ. Բօլէն տ'Ալֆոնս կը միջամտէ ըսելով թէ դիակին վրայ եղած փորձերը չէ կարելի կենդանի մարմնոյն վերադրել և հետեւաբար սխալ ու շփոթմանց են Պ. Լիւյի հետեւութիւնները։ Պ. Բօլէն փորձած է եղեր թէ կենդանւոյն վրայ, թէպէտեւ իրաք ուղեղը շարժումներ ունի՞ սակայն այդ շարժումները ուղեղին ամեն մասերուն հաւասարապէս չեն պատասխանիր։ Գագաթնային մասը իրաք կը շարժի երբ գլուխը շարժի։ (Պ. Բօլէն գտեր է թէ ձիու մը ուղեղին գագաթնային մասը մինչեւ 8 հազարաբաժանումը կը տեղափոխի,) բայց ըսել չէ թէ ամբողջ ուղեղը այս շարժման կը հետեւի։

Այս վիճաբանութիւնը որ Պ. Լիւյի և Պ. Բօլէնի մէջ տարիէ 1ի նստին սկսած էր՝ ապրիլ 8ին ալ աւելի ընդլայնեցաւ Պ. Պէքլարի միջամտութեամբ, որոյ կարծիքը մեծ կշիռ ունի բժշկական ամեն խնդրոց մէջ։

Պ. Պէքլար կ'ըսէ թէ, նախ այս խնդիրը նոր չէ, որովհետեւ դեռ դարէ ի մեր հրատարակեալ գրեանց մէջ կը տեսնուի։ Իրաւ է որ այս մասին վիճաբանութիւնք տեղի ունեցած են ժամանակին, այսու ամենայնիւ հանձնաժողովներ դատեցած է ի վերջոյ։ Ուղեղին շարժումները ըսել մեծախօսութիւն է շատ շատ ուղեղն ճօճումները կրնանք ըսել, որովհետեւ շատ թեթեւ են ասոնք։ Պ. Պէքլար կ'ընդունի որ ուղեղը մի քանի սեռակ ճօճում ունենայ, մին նշանաւորութեան պէս, ինչպէս թոքեր կ'ելնեն կ'իջնեն։ ուրիշ մը ալ արեան շրջանին պէս, ինչպէս սիրտը կը բաբախէ և ի հաստատութիւն ասոնց կենդանեաց Էրայ տեղի ունեցած փորձեր յառաջ կը բերէ։ Գանկեցէք չան մը դանկը, պիտի տեսնէք ծակէն ներս նայելով ուղեղը որ կ'ելլէ կ'իջնէ կանոնաւորապէս։

Բայց Պ. Լիւյ գոհ չէ այս հաշտարար պատասխանէն։ — Ես ապր հակառակը չեմ ըսած, կ'ըսէ, ուղեղը կանոնաւոր շարժումներ թող ունենայ։ Ես կը հաստատեմ թէ երբ գլուխս շարժենք մէջի ուղեղն ալ կը շարժի, երբ վեր նայինք եռաւէ կ'իջնայ ուղեղը։, երբ վար նայինք առաջ կ'ելնայ և ըստ այսմ ամեն շարժմանց մէջ։ Պ. Լիւյ ըսել կ'ուզէ թէ ուղեղը կը շարժի գանկին մէջ ինչպէս հաւկիթին դեղնուցը հաւկիթին մէջ (ներքուն այս նմանութեան) և երբ Պ. Բօլէն ու Պէքլար դիմացն անցած գլուխին կը թոթուեն իւր խօսքերուն չհաւատանին ցոյց տալու համար, Պ. Լիւյ մոքին կ'ըսէ—երկուքնուդ ալ ուղեղները հիմա շարժման մէջ են։

Վերջապէս նոյն նատին մէջ ուրիշ անդամներ ալ կը միջամտեն։ Մին կ'ըսէ թէ ուղեղին և գանկին սահրին միջաւորը պռաքտիքէն կայ (որպէս թէ օդ ահան մեքենայով մը պարպուած ըլլար), ընդհակառակն, ուրիշ մը կ'ըսէ թէ այդ ուղեղամիջոցը ջրէ՞ կայ, ուրիշ մը, թէ հեղուկ կայ։ Ինչպէս սովոր է, բոլոր ուղեղները (Ակադեմիոյ անդամից) իրենց մասնաւոր համոզմանքը կը մնան և նիստը կը վերջանայ առանց դիտելու թէ շարժո՞ւն են ուղեղք թէ անշարժ։

* *

Ուրիշ խնդիր։

1857ին դեռահաս և գեղանի օրիորդ մը, որ իւր այս յատկութիւններէն զատ ունէր նաև սքնապատրութիւն՝ գեղեցիկ աչքերը թխադոյն չրջանակներով չրջապատեալ ունէր որով աւելի հրապուրիչ անկարկներ կ'արձակէր եռանդուն երիտասարդաց սիրտը ըորբոքելու և ուղեղը շարժելու (ոչ Պ. Լիւյի ըսածին պէս) համար։

Խնդիրը այս սեւ նշաններուն վրայ է։ Ոմանք կը կարծէին թէ դիտմամբ սեւ նիթի մը կը քսէ սքնապատրական տաղանդ զարգացուցեր էր։ Առանց այլ եւս տարակուսելու՝ տաք ատրճանակ զարկաւ Մարսիլիոյ հիւանդանոցի մը դուռը։ Ամբոխը ասոնց ամենքն ալ ոստիկան կ'ենթադրեր։ Ոստիկանները ամենքն ալ գիտեն թէ այս աղջիկան սքնապատրութիւնը ոչ ոք կրնայ զանազանել։ Ասոնք

ՕԳՏԱԿԱՐ ԽՐԱՏ ՄԸ

Սունկերը երկար ժամանակ պահելու եղանակ մը։ Նախ ա՛ռ ընդարձակ ապակեայ շիշ (էոէալ) մը և մէջը լեցուր մաքուր ջուր որոյ $^1/_6$ը պէտք է լինի ուէոյ էլէքթրիք։ Յետոյ, մաքրուած սունկերը դիր շիշին մէջ և բերանը լաւ մը գոցէ, այնպէս որ օդի հոսանք մտնելու ճանապարհ մը չգտնուի։ Այս եղանակաւ սունկերը 3–4 տարի կրնան մնալ անվնաս։

ՕՐԻՆԱԳԻՐՔ

ԲԱՇԽՄԱՆ ԵՒ ԲԺԱՆՄԱՆ

ԺԱՌԵՆԴԱԿԱՆ ՍՏԱՅՈՒՄՈՅ

Թարգմանեաց

Ֆ. ԲԱՅԻՏ—ԷՍՍԷՐԱՅԻԷ

Ազգային Օրինագրքի

ԿԱՐԱՊԵՏ Ն. ՏԷՐ ԳՐԻԳՈՐԵԱՆ

Զմիւռնիա—Տպագրութիւն Տէտէեան

Կը վաճառուի հոյ գրավաճառաց և Պահէք գաղու ջրավաճառ Պողոս աղայի քով, և անոր դիմաց Սղամալեան Ցավրք աղայի խանութը։

ՇԱՐԱԿԱՆՔ

ՏԱՂՔ ԵՒ ԱԼԷԼՈՒՔ

ԱՒԱԳ ՇԱԲԱԹՈՒ

Ի դէպս Հանդէս Եկեղեցւոյ

Սոյն տեսքը կը պարունակէ աւագ շաբաթուս ամբողջ երգեցողութիւնները։ Կը վաճառի Մէրճան փողոց թիւ 57, Մարգարեան գրատունը։ Ի գին 2 ղրուշ։

ԹԱՆԴԱՐԱՆ ԺՈՂՈՎՐԴԵԱՆ

Հարիր տարի

ԳԻՏՈՒԹԻՒՆ և ՖՐԱՆԿԼԻՆ

Խմբագրութեամբ Տօքթ. Մ. Բ. Իւթիւճեանի։ Սոյն օգտակար գրքին առաջին և երկրորդ տետրակները հրատարակուած են։

ՎԱՅՐԵՆԱԿԱՆ ՏՊԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

ԱՅՆՏՈՒՄՍԵՐՈՒ

Կը պատրաստուին ալնիւ քարերու վրայ զանազան գրերով, ի գին 100 հատը 10 դահեկան։

Փափաքողք դիմելու են Պասմեան տպարան, Զազմաշերլար Յարութեան խան։

ՀԱՅ ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ

ՆՈՊՐԵՂԻՆՈՑ

Պալէթ—Բաղար Թոմնդ Խոյց թիւ 59

Ճէլեր դեմ սա դեմ ադէ-ուրն

Մեզմն էֆ. Տէօքմէճեանի վաճառատան մէջ կը գտնուին նպարեղինոց վաճառելու համար տեսակ տպագրեալներ, որպիսիք են, խաչիվ սովորական, լաւ և ընտրագոյն (մարմնիքը)· շաբաթ՝ Մարտիրոս և Թրէսոսի· այլ և այլ տեսակ ըսարմնոչէմներէ զատ, ֆրանսական բուն Ֆուրիէ· Սիպիրն թարմ և ընտիր իւղ· Նաբոլիի մաքարոն· ՀԷնօվայի և Նաբոլիի չէհրիչ· բրինձ՝ Մախաուսի և Ռիզոն· լուբիա և սիսեռն՝ եփուն և խիստ համեղ· անուշեղէնի և խմորեղէնի յատուկ լաւագոյն ալիւր· օղոյ (հիրասիա) և տրաբօթի· Քանտիոյ և Ա.ֆիոնքարի ընտիր ամառ· Լանտոնի և Մարտիրոյ քօլա· Ամերիկայի քարիւղ (կաղ)· Լանտոնի ընտիր լեզակ (չիվիս)· քոնեաք և այլ ոգեւոյց ըմպելիք· սոսա· թարմ ըսիաքօղ և սարտին· Ա.ֆիոնքարի ընտիր ձէթ· թարմանա և պուլիսր· մէկ խօսքով, սոյն վաճառատան մէջ կը գտնուի ամէն տեսակներովն լաւագոյնն այն պիտանի բոլոնեբրու, որք առեւտրական սոյն ճիւղին կը վերաբերին գլխաւորապէս։

Ամէն յանձնարարութիւն կը կատարուի ուղղութեամբ և կանոնաւորապէս։

Գիները խիստ չափաւոր են։ ԱՊԱՌԻԿ ԶԿԱՑ։

ԱՂՕԹԱԳԻՐՔ

ԸՍ

ԺԱՄԱԿԱՐԳՈՒԹԵԱՆ

ՀԱՅԱՍՏԱՆԵԱՑ Ս. ԵԿԵՂԵՑՒՈՅ

Պարբերական

Ի ՏԻՐ ՅՈՎՀԱՆՆԷՍ ՌԱՀԱՆԱՅԻ ՄԱՐԵԱՆ

Հրամանաւ

Տ. ՆԵՐՍԷՍԻ Ս. ՊԱՏՐԻԱՐՔԻ Կ. ՊՈԼՍՈՅ ԵՒ

ՀԱՅՈՒԹԵԱՄԲ ԿՐՕՆԱՅԻՆ ԱՏԵՆԻ

Սոյն պատուական Աղօթագիրքը կը պարունակէ մեր Եկեղեցւոյ բովանդակ ժամերգութիւնները։ Նախ կէրակի օրերու՝ հանդերձ խորհրդով Ս. Պատարագի, և ապա կարգաւ՝ Լուր օրերու, Արեւագալի, Ճաշու, Խաղաղականի և Հանգստեան (Եկեղեցի) ժամերգութիւնքն, իւրաքանչիւրոց մէջ գտնուած Քարոզներուն և Աղօթքներուն աշխարհաբար թարգմանութիւններովն։ և Ս. Պատարագի խորհրդոյն բացատրութիւններով։

Գրքին սկիզբը գրուած է Ամենապատիւ Տ. Ներսէս Ս. Պատրիարքի մի նշանաւոր նամակն ի հաւանութիւն գործոյս և իբրև ներածութիւն օգտակարութեան աղօթից, որ և ընտիր խնամքն՝ մասնաւոր վերծանութեան արժանի է։

Ցետ որոյ գրուած է աշխատասիրող Բահանային Ցառաջաբանն, յորում մեր Ազգային Եկեղեցին իւր Քրիստոնէական արքութեամբ մեզ աւանդող մեր Երանելի Նախահարց պատրաստած Աղօթքներէն զատ՝ օտար Աղօթքներ գործածելու անպատեհութեան վրայ խօսելով, Հրապարակական և Առանցնական Աղօթից վրայ պիտանի տեղեկութիւններ կուտայ, և կը յորդորէ վարժուիլ, ընտանենալ մեր Եկեղեցւոյ աւանդութեանց, և Ազգային գրական լեզուին, և սիրել զանոնք իբրև անգին յիշատակք մեր անմոռանալի Նախնեաց։

Սոյն Աղօթագիրքն՝ որ պիտի ծառայէ ժողովրդեան Աստուածպաշտութիւնն աւելցուցնելու, և մեր Քրիստոնեայ-Ազգային Եկեղեցին ճանաչել տալու, պիտի կարենայ գործածուիլ թէ՛ Եկեղեցւոյ մէջ իբրեւ ժամագիրք, և թէ տուներու և ճանրոբդութեանց մէջ իբրեւ Աղօթագիրք, ուստի ամէն Հայ-Քրիստոնէի քով գտնուելու արժանի է։

Տպագրութիւնն ընտիր թուղթի վերայ ի վերեւ տեսնուած գիրքով յատուկ խնամով եղած է 690 երեսներէ բաղկացեալ։ և նրբաբանգակ պատկերներով զարդարեալ՝ գեղեցիկ տեսակաւ կազմուած է։

Կը գտնուի ամէն Հայ գրավաճառաց քով, իսկ կեդրոնատեղին է Արամեան Տպարան, Ցակոբեան խան թիւ 13, հետեւեալ որոշեալ գներով.

Լաթակազմ պարզ	15 ղրշ.
Լաթակազմ ոսկեզօծ	22 »
Կաշեկազմ ոսկեզօծ	30 »
Մետաքսեայ փառակազմ	40 »

ՇԱՀԱԿՑԱԿԱՆ ՐԼԺԻ

Ծխախոտ վաճառող խանութպանք ունք, որ տսկաւին հին ծխախոտունին, տուփերուն գինն 10 փարա աւելցուցեր են, առարկելով թէ Բէժին յիշեալ տուփերուն վրայ նոր գօտի (պանդրոլ) մը փակցուցած լինելով, 10 փարայի յաւելումն այդ պանդրոլին գինն է։

Արդ, Բէժիի Տնօրէնութիւնը պարաք կը համարի յայտարարել թէ յիշեալ պանդրոլները ծրիապէս կը փակցուին տուփերուն վրայ, և հետեւապէս խանութպաններու այս առարկութիւնը բոլորովին անհիմն է։

ԸՆԴՀ. ՏՆՕՐԷՆ

ԿԱՐԵՒՈՐ ԱԶԴ

ԴԵՂԱՐԱՆ Պ. ԵՒ Հ. ՔԻՒԶԻՒՔԵԱՆ ԵՂԲԱՐՑ

Երկար ժամանակէ ի վեր՝ դեղավաճառութեան եւ դեղագործութեան պաշտօնը հասարակութիւնը զոհացնելու համար մեր ձեռքէն եկած ջանքը խնայած չըլլալնիս յայտնի է մեր պատուարժան յաճախորդաց և բոլոր հասարակութեանս։ Այս անգամ ալ, մեր յարգոյ յաճախորդաց դիւրութիւն մ՚ըլլալու համար, դեղարան մը բանալ փափաքելով, շատ տարիներէ ի վեր ամենուն ծանօթ Պոլսոյ Եէնի-Ջամի փողոցի 26 թիւ մեծ երանոցին զատ՝ Նոյնպէս Պ. Պոլիս կամուրջին դիմացը 77 թիւ «Պ. եւ Հ. Քիւզիւքեան եղբարք» անուամբ դեղարան եւ մթերանոց (տէբոպիթէ) մ՚ալ բացած ենք, ուր Ֆրանսայի եւ Անգլիոյ բժշկական բաղադրութիւններն ու զտնուած դեղերը, մեծ խնամով մնուած, եւ ամենէն ընտիր տեսակները կը գտնուին։ Այսոնցմէ զատ ամենն ասեն գործածուած զանազան տեսակ գինի, ամպիւ ձեան իւղ, Նորվէկիոյ ջրջրա, քոնեաք եւ ուրիշ ըմպելիք միւս կը գտնուին։ Նկատ դեղագիրք խնդրելիս թարմ դեղերով, և մեծ խնամով կը պատրաստուին։ Այսոնցմէ զատ դեղարանին վերնայարկը բժշկոյ համար յատուկ տեղ որոշուած ըլլալով, հիւանդութեան մը համար բժշկի հետ խորհրդակցիլ ուզող անձինք, մեր դեղարանը դալով, ամէն կերպով օգուտ կը տեսնեն։

ԱՄԵՆ ՏԵՍԱԿ ՔԻՄԻԱԿԱՆ ԼՈՒԾՈՒՄՆ

ՁԱՓԱՒՈՐ ԳԻՆ

ՏՕՊԹ ՕՈ ՍԱՖՈՒ

ԻՐԱԳԻՏՈՒԹԻՒՆ

(Հանուսուրեալ)

Սոյն գասագիրքը, որ թերթ առ թերթ հրատարակուեցաւ, և որուն վրայ դրուած է «Արեւելք»ի Ցունուար 24ի թերթին մէջ, ի մի հատոր կազմուած, կը ծախուի չորս գահեկանի, ամէն հայ գրավաճառաց քով։

Կեդրոնատեղին է Միացեալ Ընկերութեանց գրատունը։

Շատ գնողներուն զոհացուցիչ զեղչ կըլայ։

ՏԱՄԱՏԵԱՆ ՁՈՒԼԱՐԱՆ

Օտուն-Գիւղ, թիւ 465.

Հայերէն, Տաճկերէն, Ցունարէն և Լատինական ամէն տեսակ Տպագրական տառեր և զարդեր կը գտնուին պատրաստ, յոյժ չափաւոր գներով։

Գաւառներէ և օտար երկիրներէ եւս յանձնարարութիւնք ամենայն ճշդութեամբ կը կատարուին, երբ հետեւեալ հասցէիս ուղղուին մեզ

S. DAMADIAN,
Odoun-Capou, n° 465.
CONSTANTINOPLE

Արտօնատէր, Ս. ՏԱՄԱՏԵԱՆ

ՏՊԱԳՐՈՒԹԻՒՆ ՁԱՐԵՒ

Գալաթիա, Քիւրքճիլար փողոց, թիւ 41

ՇԻՐՔԷԹԻ ԹԱՅՐԻԷԻ ՇՈԳԵՆԱՒՈՒՑ ԵՐԹԵՒԵԿՈՒԹԵԱՆ ՅՈՒՅԱԿԸ

1884 ԱՊՐԻԼ ԱՄՍՈՑ

ՎԱՍԲՈՐԷՆ ԻՋՆՈՂ ՇՈԳԵՆԱՒՆԵՐ

ԹԻՒԸ ՇՈԳԵՆԱՒՈՒՑ

ՆԱՒԱՄԱՏՈՅՑԸ	33	28	21	18	23	25	22	4	17	33	32	2	23	28	21	18	22	17	23 ր	2	15	33	25	4	32	2	28	23	25	4
	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.
Ա. Քավաք	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8 15	—	—	—	—	—
Բ. Քավաք	—	—	—	—	—	—	—	—	1 08	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8 23	—	—	—	—	—
Եէնի մահալլէ	—	—	—	12	—	—	—	—	1 18	—	—	—	—	—	2 30	—	—	—	—	—	—	4 15	—	6 15	8 33	—	—	—	—	—
Մէկ պուրնու	—	—	—	12 04	—	—	—	—	1 22	—	—	—	—	—	2 34	—	—	—	—	—	—	4 19	—	6 19	8 37	—	10	—	—	—
Պէշիւք տէրէ	—	—	—	12 08	—	—	—	—	1 26	—	1 45	—	—	—	2 38	—	—	—	—	—	—	4 23	—	6 23	8 41	8 45	10 04	—	—	—
Գիւզէլ պուրնու	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Թարապիա	—	—	—	12 19	—	—	—	—	1 44	—	1 56	—	—	—	2 49	—	—	—	—	—	—	4 34	—	6 34	8 52	8 56	10 15	—	—	—
Պէյրօզ	—	—	—	—	12	—	—	—	—	—	2 05	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 15	6 45	9 1	9 5	—	—	—	—
Բաղչէ պաղչէ	—	—	—	—	12 07	—	—	—	—	—	2 12	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 22	6 50	—	9 12	—	—	—	—
Եէնի քէօյ	—	—	—	12 30	—	12 35	—	—	1 48	—	—	—	—	1 50	3	—	—	—	—	—	—	4 45	—	7	9 13	—	10 26	—	—	—
Բ. Բէշ մանա	—	—	—	—	12 15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 30	—	—	—	—	—	—	—
Սիէնիա	—	—	—	—	—	12 42	—	—	—	—	—	—	—	1 57	3 07	—	—	—	—	—	—	4 52	—	—	—	—	—	—	—	—
Էմիրկէն	—	—	—	—	—	12 47	—	—	—	—	—	—	—	2 02	3 12	—	—	—	—	—	—	4 59	—	7 09	9 22	—	10 35	—	—	—
Պոյանը քէօյ	—	—	—	—	—	12 50	—	—	—	—	—	—	—	2 05	3 15	—	—	—	—	—	—	5 02	—	—	9 2	—	—	—	—	—
Քանլըճա	—	—	—	—	12 23	—	—	—	—	—	2 27	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 38	7 23	—	9 26	—	—	—	—
Բ. Հիսար	—	—	—	—	—	12 58	—	—	—	—	—	—	—	2 13	3 25	—	—	—	—	—	—	5 10	—	7 27	9 33	—	10 45	—	10 50	—
Ս. Հիսար	—	—	—	—	12 29	—	—	—	—	—	2 33	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4 44	7 36	—	9 32	—	—	—	—
Քանտիլլի	—	—	—	—	12 33	—	12 35	—	—	—	2 40	1 35	—	—	—	—	2 45	—	—	3 45	—	—	4 50	7 42	—	9 39	—	10 30	—	—
Վանի քէօյ	—	11 30	—	—	—	—	12 41	—	—	—	〃	1 41	—	—	—	—	2 51	—	—	3 51	—	—	4 55	—	—	9 45	—	—	—	—
Պէշիք	11 15	—	12	—	—	1 06	—	—	—	1 10	—	—	—	2 21	3 31	2 25	—	—	3 30	—	—	5 18	—	—	9 41	—	—	—	—	11 10
Արնաւուտ քէօյ	11 22	—	12 7	—	—	—	—	12 40	—	1 17	—	—	1 50	—	—	2 32	—	3 05	3 37	—	4 15	5 25	—	7 52	9 48	—	10 58	—	—	—
Զէնկէլ քէօյ	—	11 37	—	—	—	—	12 48	—	—	—	〃	1 43	—	—	—	—	2 58	—	—	3 58	—	—	5 05	8	—	9 52	—	—	—	—
Բարու չէշմէ	11 29	—	12 14	—	—	—	—	12 48	—	1 24	—	—	1 53	—	—	2 39	—	3 13	3 44	—	4 25	5 32	—	—	9 55	—	—	—	—	—
Պէյեր պէյի	—	11 44	—	—	—	—	12 54	—	—	—	〃	1 59	—	—	—	—	3 04	—	—	4 04	—	—	5 10	8 06	—	9 58	—	—	—	—
Օրթա քէօյ	11 37	—	12 22	—	—	—	—	12 57	—	1 32	—	—	2 07	—	—	2 47	—	3 22	3 52	—	4 31	5 40	—	8 15	10 3	—	11 10	—	—	—
Թուզկիսնճար	—	11 50	—	—	—	—	1 01	—	—	—	〃	2 01	—	—	—	—	3 11	—	—	4 21	—	—	5 17	8 24	—	10 5	—	—	—	—
Պէշիկթաշ	11 45	—	12 30	—	—	—	—	1 12	—	1 40	—	2 11	2 22	—	—	2 55	—	3 31	4	4 31	4 39	5 55	—	8 34	10 11	—	11 18	—	—	—
Իսկիւտար	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	〃	—	—	—	—	—	—	—	4 09	—	—	—	5 25	8 44	—	10 13	—	—	—	—
Բաղչէ պաղչէ	—	12 02	—	—	—	—	—	—	—	1 49	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
ԿԱՄՈՒՐՋ	12	12 10	12 45	1 05	1 20	1 35	1 17	1 25	2 23	1 37	3 15	2 26	2 33	2 50	4	3 10	3 27	3 46	4 17	4 46	4 54	6 05	5 40	0 59	10 26	10 28	11 33	11 —	11 20	11 40

Այսպէս նշանով ժամերը կը նշանակեն հաղորդակցութիւն երկու չգենաւուց։ ա. Ուրբաթ օրերը միայն։ բ. Բացի ուրբաթ օրերէ։

ԾԱՆՈԹՈՒԹԻՒՆ. Ի բաց առեալ չգենաւուց մեկնելու ժամերէն, մնացորդ ժամերը փոփոխութեան ենթակայ են դէշ օդի կամ այլ պատճառաւ։

ԿԱՄՈՒՐՋԷՆ ՄԵԿՆՈՂ ՇՈԳԵՆԱՒՆԵՐ

ԹԻՒԸ ՇՈԳԵՆԱՒՈՒՑ

ՆԱՒԱՄԱՏՈՅՑԸ	33	28	21	2	23	18	4	22	33	17	25	23	2	18	32	22	28	23	25	18	4	17	33	22	32	23	25	21	28	4
	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	ժ. վ.	11 05	11 40	11 45	12
ԿԱՄՈՒՐՋԷՆ	12 15	12 30	1	1	1 20	1 55	2	2 15	2 30	2 55	2 45	3	3 15	3 45	5	6 45	8 15	9 30	9 50	10 15	10 50	10 30	10 40	11 05	11 10	11 10	—	11 50	—	
Բաղպէրաշ	—	—	—	—	—	—	2 10	—	—	—	—			—	5 10	—	—	9 40	—	—	—	—	—	11 15	—	—	—	—	—	
Իսկիւտար		12 35	—	—	—	—	2 14	—	—	—	3			—		6 59	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11 45	—	12 —	12 15
Պէշիկթաշ	—	—	1 15	—	—	—	2 24	—	2 45	—	—			—	5 14	7 09	8 29	9 49	10 05	—	10 45	—	10 55	11 24	—	—	—	12 02	—	
Գիւզէլճամլը		12 51	—	—	—	—	2 34	—	—	—	3 06			—	—	7 19	—	9 59	—	—	—	—	11 05	—	—	—	—	—	12 08	12 23
Օրթաքէօյ	—	—	1 25	—	—	—	2 38	—	2 55	—	—	—	—	—	5 22	7 25	8 57	—	10 13	—	10 55	—	—	11 32	—	—	—	12 09	—	
Պէյլր պէյիի		12 58	—	—	—	—	2 45	—	—	—	3 15	—		—	—	7 28	—	10 06	—	—	—	—	11 12	—	—	—	—	—	12 16	12 31
Բարու չէշմէ	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	5 31	—	—	—	10 22	—	11 01	—	—	11 40	—	—	—	12 15	—	
Զէնկէլ քեօյ		1 04	—	—	—	—	2 48	—	—	—	3 19	—		—	—	7 35	—	10 12	—	—	—	—	11 18	—	—	—	—	—	12 23	12 38
Արնաւուտ քէօյ	—		1 34	—	1 45	—	2 57	—	3 04	3	—	—	—	4 10	5 38	7 41	8 45	—	10 29	—	11 09	—	—	11 47	—	—	—	—	12 30	
Պէշիք	12 45	—	—	—	—	2 25	—	—	3 11	—	—	3 50	—	—	5 45	—	8 52	—	10 37	—	11 16	—	—	11 54	—	—	—	12 22	—	
Վանի քէօյ		1 11	—	—	—	—	—	2 45	—	—	3 26	—	—	—	—	—	—	10 19	—	—	—	—	11 25	—	—	—	—	—	—	
Քանտիլլի	—	—		1 30	—	—	3 05	—	—	—	3 52		3 45	—	—	7 49	—	10 26	—	10 45	—	—	11 31	—	—	—	—	—	—	
Ա. Հիսար		1 21	—	—	—	—	3 15	—	—	—	3 38	—	—	—	—	—	—	—	—	10 51	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Բ. Հիսար	—		1 49	—	—	—	3 22	—	3 19	—	—	—	—	—	5 52	8	9	—	10 45	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Քանլըճա		1 26	—	—	—	—	3 31	—	—	—	3 45	—	—	—	—	8 09	—	—	—	10 58	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Պոյանը քէօյ	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	—	—	—	—	—	—	11 02	—	—	—	—	—	—	—	
Լէմիրկէն	—		—	—	—	—	3 40	—	3 24	—	—	—	—	—	6 05	8 13	9 09	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Սիէնիա	—	—	1 54	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6 03	—	—	—	—	—	—	11 10	—	—	—	—	—	—	—	
Բ. դղ. մանա	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11 15	—	—	—	11 40	—	—	—	
Եէնի քէօյ		1 42	2 05	—	—	—	3 49	—	3 33	—	—	—	—	—	6 15	8 27	9 18	—	—	—	—	11 18	—	—	—	11 46	—	—	—	
Բաղչա պաղչէ	—	—	—	—	—	—	3 59	—	—	—	4 02	—	—	—	—	—	—	—	—	11 10	—	—	—	—	—	—	12 15	—	—	
Գիւրէզ	—	1 36	—	—	—	—	4 06	—	—	—	4 11	—	—	—	6 27	—	—	—	—	11 17	—	11 25	—	—	11 48	11 55	—	—	—	
Թարապիա	—		2 15	—	—	—	4 15	—	3 45	—	—	—	—	—	6 36	7 37	9 28	—	—	11 26	—	—	—	—	—	—	12 23	—	—	
Բիրէճ պուրնու	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12 26	—	—	
Պէյլիք տէրէ	—		2 18	—	—	—	4 26	—	3 48	—		—	—	—	6 46	8 42	9 45	—	—	—	—	11 35	—	—	11 58	—	12 31	—	—	
Մէկ պուրնու	—	—	2 22	—	—	—	4 30	—	3 52	—		—	—	—	6 50	—	9 49	—	—	11 38	—	—	—	—	—	12 02	—	—		
Եէնի մահալլէ	—		2 26	—	—	—	4 34	—	3 56	—		—	—	—	6 54	—	—	—	—	—	—	11 45	—	—	12 08	—	12 37	—		
Բ. Քավաք	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		—	—	—	7 04	—	—	—	—	11 50	—	11 49	—	—	12 12	12 11	—	—		
Ա. Քավաք	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		—	—	—	7 12	—	—	—	—	12 —	—	11 53	—	—	12 16	12 18	—	—		

ԻՍԿԻԻՏԱՐԻ ԳԻԾ

ԻՍԿԻԻՏԱՐ—ԿԱՄՈՒՐՋ

	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.
Իսկիւտ.	11	15	12	—	12	30	1	—	1	30	2		2	30	3	10	3	45	4	30	5	5	5	45	6	20	7		8	10	9		9	45	10	20	10	50	10	40	11	05	11	25	11	45	12	05
Պէշիկթ.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	15	—	—	—	—	—	—	8	20	—	—	—	—	10	30	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Կամուրջ	11	30	12	15	12	45	1	15	1	45	2	15	2	45	3	25	4	—	4	45	5	26	6		6	40	7	15	8	30	9	15	10	—	10	40	10	45	10	55	11	20	11	40	12	—	12	20

	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.
Իսկիւտար	2	45	4	—	10	11 15
Գալաթա	3	—	—	—	—	11 30
Սիրքէճի	3	05	4	20	10	20 — —

ԿԱՌԱԲԱՐՋ ՇՈԳԵՆԱՒ

ԻՍԿԻԻՏ. ՍԻՐԲԷՃ. ԻՍԿ.

ԿԱՄՈՒՐՋ—ԻՍԿԻԻՏԱՐ

ՍԻՐԲԷՃ. ԻՍԿ. ԻՍԿԻԻՏ.

	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.
Կամուրջ	11	45	12	—	12	45	1	15	1	50	2	20	2	55	3	30	4	—	4	45	5	30	6	—	7	—	8	15	9		9	30	10	—	10	25	10	45	11	05	11	05	11	50	12	05	12	5
Պէշիկթ.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	10	—	—	—	—	6	10	—	—	—	—	9	10	—	—	10	10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Իսկիւտ.	12	—	12	15	1	—	1	30	2	5	2	55	3	10	3	45	4	20	5	—	5	45	6	20	7	15	8	50	9	20	9	45	10	20	10	45	11	—	11	20	11	20	12	05	12	20	12	20

ՀԱՐԷՄ ԻՍԿԷԼԷՍԻԻ ԳԻԾ

ԿԱՄՈՒՐՋ—ՀԱՐԷՄ ԻՍԿԷԼԷՍԻ

	[2] ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.
Կամուրջէն	1	45	3	15	10	45		
Սալաճաք					10	57		
Հարէմ իսկ	2	—	3	35	11	—		

ՀԱՐԷՄ ԻՍԿԷԼԷՍԻԻ—ԿԱՄՈՒՐՋ

	[1] ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.	ժ.	վ.
Հարէմ իսկ	2	—	3	30	11	—		
Սալաճաք	2	07	3	37	11	07		
Կամուրջ	2	20	3	50	11	20		

1 Բաց ի Հրկից տօն օրերէ։ 2 Կիրակի օրն չկայ։ 3 Բաղպէրաշով։ 4 Թուզդունճք։